

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590.

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1970. május 26.

bb. 1. egészségügyi miniszteri rendelkezés a gyermekorvosi
szolgálat működéséről

i ms/hné kcs zs la

1970. május 26.

az egészségügyi miniszter utasításban szabályozta a körzeti
gyermekorvosok, a csoportvezető gyermekgyógyász főorvosok és a
járási gyermekorvosok működését, a szolgálat szervezetét.

a rendelkezés kimondja, hogy a városokban, valamint a kórház-
zal, vagy rendelőintézettel ellátott nagyközségekben a 0-14 éves
korú gyermekek orvosi alapellátása a körzeti gyermekorvosok felada-
ta, az ehhez szükséges gyermekorvosi állásokat és a körzeti gyermek-
orvosok működési területét az illetékes városi, illetőleg nagyköz-
ségekben a járási tanács egészségügyi szakigazgatási szervének ve-
zetője határozza meg.

a körzeti gyermekorvos a működési területén felelős a 14
évesnél fiatalabb gyermekek gyógyító-megelőző alapellátásáért, a
járóbetegeket a körzeti gyermekorvosi rendelőben, a fekvő be-
tegeket lakásukon vizsgálja és kezeli, s szükség szerinti megelő-
ző célú látogatásokat tesz az újszülötteknél, koraszülötteknél,
veszélyeztetett csecsemőknél és gyermekeknél, a 6 éves kor alatti
gyermekek szüleinek szaktanácsot ad, munkakörébe tartozik a beteg
gyermekek szakorvosi rendelésre, vagy kórházba utalása, szűrő-
vizsgálatok és gyermekintézményekbe való felvétel előtti orvosi
vizsgálatok elvégzése, a gyermekét ápoló anya keresésképtelen ál-
lománya vétele.

/folyt.köv./

-1-

ME

bb 1. /egészségügyi...folyt./ kcs

a gyermek-körzeti orvosok látják el körzetükben az iskolai-
orvosi tennivalókat is és közreműködnek az egészségügyi fel-
világosító munkában.

fontos rendelkezés, hogy a körzeti gyermekorvosnak lehető-
leg otthonukban kell a csecsemőket ellátnia, továbbá, hogy az
újszülöttet az intézetből történő elbocsátását követő hat na-
pon, a koraszülötteket, valamint az otthon született gyermekeket
48 órán belül meg kell látogatnia és gondozásba kell vennie, ha
pedig a gyermek 14 évét betöltötte, a gyermekorvos a rá vonatkozó
feljegyzéseit átadja az illetékes általános körzeti orvosnak.

a körzeti gyermekorvosok munkáját szakmai szempontból
a területi legilletékes gyermekgyógyász szakfőorvos irányítja,
olyan helyeken, ahol legalább hat körzeti gyermekorvos működik,
csoportvezető gyermekgyógyász főorvosi állásokat lehet szervezni,
a csoportvezető főorvosok irányító, ellenőrző munkájukon kívül
az időt betegek részére rendszeres szakrendelést tartanak és kon-
zultációs tevékenységgel segítik a körzeti gyermekorvosok gondo-
zási munkáját, feladatuk továbbá a gyermekápolás címén kereső-
képtelen állományban lévő anyák gyermekeinek felülvizsgálata is.

azokban a községekben, ahol nem működik körzeti gyermekorvos,
az általános körzeti orvosok látják el a 14 éves koron aluli gyer-
mekeket is, az ilyen helyeken a gyermekek szakorvosi ellátása a
járási gyermekorvos feladata, a munkája ellátásához szük-
séges feltételeket, rendelőt, gépjárművet a járási egészségügyi
szakigazgatási szerv köteles biztosítani./mti/

-.-

bb 2. nemzetközi Lovasnapok a hortobágyon

vid/ká kcs nyg

1970. május 26.

junius 19-21 között rendezik meg a nemzetközi Lovasnapokat
a hortobágyon, a programban ezúttal csehszlovák, lengyel és
nszk-beli lovasok is szerepelnek, a háromnapos esemény iránt
nagy az érdeklődés: a hajdu-bihar megyei idegenforgalmi hiva-
talnát már több ezer jegyet váltottak a kiránduló csoportok,
a rendezők arra számítanak, hogy kedvező időjárás esetén ismét
,,tel t ház,, lesz a máti Lovaspályán, ahol minden előkészü-
letet megtettek, kijavították a Lovaspályát, új szolgáltató
részlegeket állítanak fel, s gondoskodnak bőséges ellátásról,
a hortobágyi vasútállomás és a máti Lovaspálya között autó-
buszjáratot közlekedtetnek./mti/

-2-

bb 3. öt éves ,,izotóp-program,, a kohászatban és a gépiparban

i tz/tr ie kcs la

1970. május 26.

a kohó- és gépipari minisztérium felkérésére a magyar
tudományos akadémia izotóp intézete öt éves célprogramot dolgo-
zott ki a radioaktív anyagok kohó- és gépipari felhasználására.

ebben a célprogramban mintegy 75 olyan feladatot tűztek ki,
amelynek megoldására kiünősen lehet és kell is felhasználni az
izotópokat, nehogy a drága készítményekkel olyan területeken pró-
bálkozzanak feleslegesen, ahol semmiképpen sem hozhatnak eredményt.

a célprogram szerint a kohászatban és a gépiparban kiemelkedő
szerephez jutnak az izotópok a hengerelt lemezek és különböző be-
vonatok vastagságának, bizonyos anyagok nedvességtartalmának,
illetve tömörségének mérésénél, a szintmérésnél, a roncsolás-
mentes anyagvizsgálatoknál stb. az izotóp szinte az egyetlen esz-
köz annak megállapítására, milyen mértékben kopik a húzókö a drót-
készítésnél vagy hogy a telefon ezüst érintkezői között működés
közben milyen ,,anyagcsere,, játszódik le. ezekben az esetekben az
izotópoknak azt a tulajdonságát használják ki, hogy radioaktív
sugárzásuk révén eiképesztően kicsi, egyes esetekben akár tizmil-
liárdod grammnyi anyagmennyiségek is pontosan mérhetők velük.

a célprogram végrehajtásához szükséges 82 millió forintot
az érdekelte vállalatok, a kohó- és gépipari minisztérium, va-
lamint az országos műszaki fejlesztési bizottság és az országos
atomenergia bizottság bocsátja rendelkezésére, a program végrehaj-
tását negyedévenként, illetve évenként rendszeresen ellenőr-
zik, ha a tudomány valami új eredményt produkál, rögtön intézked-
nek annak alkalmazásáról is./mti/

-.-

bb 5. magyar tanszerek svájci nemzetközi kiállításán

i vt/gk zs kcs la

1970. május 26.

az idén május 28-tól junius 1-ig baselben rendezik meg
az európai tanszer szövetség a tizedik ,,didaktá,,-t, a tanszer-
közők legnagyobb arányú, legjelentősebb nemzetközi kiállítását,
a mintegy 800 kiállító között hazánkat a tanéret és a kultúra
külkereskedelmi vállalat közösen képviseli, a magyar pavilonban
csaknem ötvenféle új, korszerű szemléltető eszközt láthatnak
az érdeklődők, zömmel a biológia, továbbá a fizika oktatásához
szükséges ugynevezett variálható - többféle felhasználásra is al-
kalmas - tanári bemutató eszközöket, tanszeriparunk gyártmányai
közül először szerepet nemzetközi bemutatón az emberi test szélszed-
hető, kicsinyített műanyag modellje, továbbá olyan elektronikus
készlet, amely már tartalmazza az atomfizika tanításához szük-
séges alapelemeket is./mti/

-3-

mti

bb 4. autóspihenők a vasi erdőkben

vid/ká bzs hgy

1970. május 26.

A szombathelyi erdőgazdaság a vas megyei főútvonalak mellett fekvő erdőkben autóspihenőket létesített. A nagy átmenőforgalmu 8-as számú főútvonal mellett már az elmúlt évben is igen jó szolgálatot tettek ezek a táborozóhelyek. Az útvonal menti szakaszán több helyen, így szeménye és hosszupeneszteg közötti, a csákánydoroszlói vasútállomásnál, rábafüzes és Jakabnéza között - várja pihenőhely az autósokat. A fák között parkoló helyeket alakították ki, s a fába illő gomba-asztalokat, ülőalkalmatosságokat helyeztek el. Ujabbán autós pihenőhelyek készültek a 84-es sopron-palotani út, valamint az Őrségi, a szombathely-körmendi, a Vát-sárvári út melletti erdőkben is.

a pihenők kialakítása az erdők védelmét is szolgálja. /mti/

bb 6. pest megyei művészeti hetek a fővárosban

vid/gő-ká bzs hgy

1970. május 26.

A hét végén kezdődik a fővárosban a pest megyei művészeti hetek eseménysorozata. A program célja bemutatni az ország legnépesebb megyéjének fejlődését, kulturális életének, népművészetének gazdagságát. Az első esemény színhelye - pénteken - a Kossuth klub lesz, ahol Szőnyi István festőművész munkásságáról tartanak előadást, s bemutatják kimagasló alkotásait. Megismerkedhetnek az érdeklődők a világhírű szentendrei művésztelep tagjainak tevékenységével, alkotásaival, s filmvetítéssel, fényképképzítéssel egybekötött előadásokon a megye hat városának életével, fejlődésével, a megye népművészetének bemutatóján a galga és a tépás-mente asszonyainak világhírű hímzéseit, gobelinjeit állítják ki. A művészeti hetek kiemelkedő eseménye lesz a váci vox humana kórus szereplése a zeneakadémián és a megyei tanács diszudvarán. Tanúságosnak ígérkeznek a pest megyei tanács klasszicista stílusú épületében rendezett muemléki séták, amelyek során egyebek között bemutatják az ország legrégebbi levéltárának értékes anyagát. /mti/

- 4 -

bb 7. csaknem százezer középiskolás diák a tanév végi szakmai gyakorlaton

vid/gk bzs zs la

1970. május 26.

A szakközépiskolák és a középfokú technikumok tanulói - a szakközépiskolák negyedik osztályosainak kivételével - az idén is részt vesznek a kötelező tanév végi szakmai gyakorlatokon. A gyakorlatok során négy hetet töltenek az iskolás szakirányának megfelelő munkákban, vállalatoknál, gazdaságokban, hogy továbbfejlesszék az évközi gyakorlati oktatás során kialakított készségeiket, s egyúttal megismerkedjenek az ott dolgozók életével, munkájával. Az említett intézetekből az idén csaknem százezer fiatal vesz részt szakmai gyakorlaton. /mti/

bb 8. soproni faliszőnyeg a moszkvai Lenin múzeumban

vid/ká bzs hgy

1970. május 26.

A Lenin centenáriom tiszteletére a Lakástextil vállalat soproni gyárában 200. Lenin portréit ábrázoló faliszőnyegot készítettek. Az ötvenötször-százharmincöt centiméter nagyságú faliszőnyeg tervezését és kivitelezését a gyár dolgozói társadalmi munkában végezték el. Hazánkban járt szovjet delegációk, valamint a szovjet-unióban járt magyar küldöttségek útján a faliszőnyegekről a szovjetunióba is került, ahol - a gyár címére érkezett levelek tanúsága szerint - mindenütt nagy hecsben őrzik. A soproni gyár kollektíváját legutóbb arról értesítették, hogy a faliszőnyeg egy példányát a nagy forradalmárról elnevezett moszkvai múzeumban állították ki. /mti/

bb 9. művésztelep a debreceni nagyerdőben

vid/ká bzs hgy

1970. május 26.

A debreceni városi tanács művésztelepet létesít a vadregényes nagyerdőben. Az évizáradás tolgylakkal övezett területen a képzőművészek részére műteremmel ellátott, kérszobás összkomfortos, gázlúteses lakások épülnek, amelyeket összesen adnak át rendeltetésüknek. A műtermes lakások bérletére pályázatot hirdettek, amelyen a magyar képzőművészek szövetségének és a fiatal képzőművészek stúdiójának tagjai vehetnek részt. A pályázatokat július elsejéig a debreceni városi tanácshoz kell eljuttatni. /mti/

- 5 -

bb 4. autóspihenők a vasi erdőkben

vid/ká bzs hgy

1970. május 26.

a szombathelyi erdőgazdaság a vas megyei főútvonalak mellett fekvő erdőkben autóspihenőket létesített. a nagy átmenőforgalmu 8-as számú főútvonal mellett már az elmúlt évben is igen jó szolgálatot tettek ezek a táborozóhelyek. az útvonal mentén több helyen, így szemenye és hosszuperesztleg között, a csákánydoroszlói vasútállomásnál, rábafüzes és Jakabhegy között - várja pihenőhely az autósokat. a fák között parkoló helyeket alakítottak ki, s a tájba illő gomba-asztalokat, ülőalkalmatosságokat helyeztek el. újabb autóspihenőhelyek készültek a 84-es sopron-balatoni út, valamint az Őrségi, a szombathely-körmendi, a vár-sárvári út melletti erdőkben is.

a pihenők kialakítása az erdők védelmét is szolgálja. /mti/

bb 6. pest megyei művészeti hetek a fővárosban

vid/gö-ká bzs hgy

1970. május 26.

a hét végén kezdődik a fővárosban a pest megyei művészeti hetek eseménysorozata, a program célja bemutatni az ország tegnapesebb megyéjének fejlődését, kulturális életének, népművészetének gazdagságát. az első esemény színhelye - pénteken - a kossuth klub lesz, ahol szőnyi istván festőművész munkásságáról tartanak előadást, s bemutatják kimagasló alkotásait. megismerkedhetnek az érdeklődők a világhírű szentendrei művésztelep tagjainak tevékenységével, alkotásaival, s filmvetítéssel, fényképkidíttatással egybekötött előadásokon a megye hat városának életével, fejlődésével. a megye népművészetének bemutatóján a galga és a tépás-mente asszonyainak világhírű nimzései, gobelinjei állítják ki. a művészeti hetek kiemelkedő eseménye lesz a váci vox humana körus szereplése a zeneakadémián és a megyei tanács diszudvarán. tanúságosnak ígérkeznek a pest megyei tanács klasszicista stílusú épületében rendezett műemléki séták, amelyek során egyebek között bemutatják az ország legrégebbi levéltárának értékes anyagát. /mti/

- 4 -

bb 7. csaknem százezer középiskolás diák a tanév végi szakmai gyakorlaton

vid/gk bzs zs la

1970. május 26.

a szakközépiskolák és a középfokú technikumok tanulói - a szakközépiskolák negyedik osztályosainak kivételével - az idén is részt vesznek a kötelező tanév végi szakmai gyakorlatokon. a diákok általában négy hetet töltenek az iskolák szakirányának megfelelő üzemekben, vállalatokban, gazdaságokban, hogy továbbfejlesszék az évközi gyakorlati oktatás során kialakult készségeiket, s egyidejűleg megismerkedjenek az ott dolgozók életével, munkájával. az elmúlt tanévtizedekből az idén csaknem százezer fiatal vesz részt szakmai gyakorlaton. /mti/

bb 8. soproni faliszőnyeg a moszkvai lenin múzeumban

vid/ká bzs hgy

1970. május 26.

a lenin centenárium tiszteletére a lakástextil vállalat soproni gyárában 200. lenin portréit ábrázoló faliszőnyegot készítettek. az ötvenötzör-százhuszonöt centiméter nagyságú faliszőnyeg tervezését és kivitelezését a gyár dolgozói társadalmi munkában végezték el. hazánkban járt szovjet delegációk, valamint a szovjetunióban járt magyar küldöttségek útján a faliszőnyegekről a szovjetunióba is került, ahol - a gyár címére érkezett levelek tanúsága szerint - mindenkit nagy hecsben örzik. a soproni gyár kollektíváját legutóbb arról értesítették, hogy a faliszőnyeg egy példányát a nagy forradalmárról elnevezett moszkvai múzeumban kiállították. /mti/

bb 9. művésztelep a debreceni nagyerdőben

vid/ká bzs hgy

1970. május 26.

a debreceni városi tanács művésztelepet létesít a vadregényes nagyerdőben. az évtizedes fagyakkal övezett területen a képzőművészek részére műtoremmel ellátott, kétszobás összkomfortos, gázfűtéses lakások épülnek, amelyeket összel adnak át rendeztetésüknek. a műtermes lakások bérletére pályázatot hirdettek, amelyen a magyar képzőművészek szövetségének és a fiatal képzőművészek stúdiójának tagjai vehetnek részt. a pályázatokat július elsejéig a debreceni városi tanácshoz kell eljuttatni. /mti/

- 5 -

bb 10. felgyújtotta vitapartnerét

i bc/tr zs bzs la

1970. május 26.

tettlegességig fajult, s csaknem tragikusan végződött az a vita, amelynek egyik szereplője fölött most itélkezett a fővárosi bíróság. a vádlott, Lukácsi Lajos, 49 éves bűnös és vizvezeték-szerelő és a börtölt, s a 20 évvel fiatalabb englander dezső egy munkahelyen dolgozott. a fiatalember többször is vitatkozott idősebb kollégáival, köztük Lukácsival is meglehetősen tiszteletlen hangon. egy alkalommal Lukácsi és englander ismét összeszórtalkozott, a fiatalember sérülést okozott Lukácsira, aki egy kannából éppen benzint akart tölteni az öngyújtójába. méregbe gurult, s a kannával meg akarta ütni a fiatalembert: ő az ütést kivédte, de a benzín ráfolyt ruhájára. dulakodni kezdtek, englander a satupadhoz nyomta Lukácsit, aki szorult helyzetében meggyújtotta frissen töltött öngyújtóját. a fiatalember ruhája tüzet fogott, s bár társai segítségére siettek, különböző égési sérüléseket szenvedett.

a bíróság Lukácsi Lajost erős felindulásban elkövetett emberölés kísérletéért kétévi szabadságvesztésre ítélte. /mt1/

NA

- 6 -

bb. 11. napirenden a lakosság ügyeinek intézése - vb ülés a 14. ökerületben

t gj/zs/1l la

1970. május 26.

a 14. kerületi tanács végrehajtó bizottsága keddi ülésén a lakosság ügyeinek intézéséről tárgyalt. mint megállapították, tavaly több mint 54 ezer ügyel foglalkoztak a tanács-apparátus dolgozói. alapos, gondos munkájukról tanuskodik, hogy az elmúlt két esztendőben az ügyfeleknek mindössze 4 százaléka felbevezte meg az elsőfoku határozatot.

a végrehajtó bizottság felhívta a tanácsapparátus figyelmét arra, hogy olyan esetekben, amikor az ügyintézéshez szükséges különböző hatósági bizonyítványokat, igazolásokat az osztályok könnyebben - és főleg gyorsabban - be tudják szerezni, mint ügyfelek, ezek pótlásáról maguk gondoskodjanak. változtatni kell azon a helytelen gyakorlaton is, hogy néhány ügyintéző „tulbiztosítja” „döntéseit, azaz - félve a felelősség-vállalástól - indokolatlanul más szervek állásfoglalását is kikéri a határozathozatal előtt. ez természetesen jócskán megnöveli az ügyek intézésének idejét, s ráadásul felesleges többlet-adminisztrációt okoz. ami az ügyintézés gyorsaságát illeti: az előírt 15.-30 napos határidőket ugyan a legtöbb esetben betartják, a nagy ügyforgalmu szakigazgatási szervezetnél azonban elég gyakori a késedelmesség. /mt1/

-.-

bb. 13. új kenyérgyár épül miskolcon

vid ká/1l la

1970. május 26.

miskolcon a könnyűipari üzemek részére kijelölt övezetben, megkezdtek az új kenyérgyár épületeinek alapozását. a mintegy hetven millió forintos beruházással épülő sütőüzem várhatóan megoldja a város növekedése folytán egyre többször akadozó kenyérellátást.

az új kenyérgyár tizenhat órás műszakra számolva hatvannégy tonna kenyeret készít majd. a lisztet ömlesztett állapotban, vákuumszivattyús tartálykocsin szállítják a „silókhöz”, ahonnan automatikus vezérléssel kerül a különböző szitaberendezésekre, majd az ugyancsak automatikus berendezéssel vezérelt téstakészítő gépekbe. a három földgáztüzelésű sütőkemencét jugoszláviából illetve az ndk-ból vásárolták.

a nagyteljesítményű sütőüzemet a tervek szerint 1972-ben adják át rendeltetésének. /mt1/

-.-

- 7 -

Ts 1000

bb. 12. több gyermekruházati cikket vár az ipartól a kereskedelem - nevezetesen vizsgálata csongrádban

vid-ká/l la

1970. május 26.

nem megfelelő az áruválaszték, sok a hiánycikk a gyermekruházati - állapították meg a népi ellenőrök csongrád megyében. Ennek oka, hogy az ipari üzemek nem vállalják a kereskedelmi megrendelések maradéktalan teljesítését. a szerződésileg kötött árukat is késedelmesen szállítják. az ipari üzemek a gyermekruházati cikkek gyártó kapacitásukat nem bővítik, mert e termékek előállítását gazdaságtalannak tartják.

a hatóságilag korlátok között mozgó árformában jórészt már a gyártók kihasználják a 10 százalékos áreltérítési lehetőséget ha azok nem, akkor a kereskedelem emeli az árakat, átlagosan 4,3 - 10 százalékkal. ez azután a fogyasztói árban minden darabnál 10-15 forintos drágulást jelent.

a szabad áras cikkeknel különösen nagy a különbség a számított és az alkalmazott nagykereskedelmi ár között. a vizsgált időszakban a dél-magyarországi textil és felsőruházati vállalat például 182 forint 80 fillér helyett 325 forint 80 fillérért hozott forgalomba lányka ruhákat. pedig e cikkek gyártásához az állam 5-25 százalékos dotációt ad, éppen azért, hogy kedvezően alakuljon a fogyasztói ár.

a tapasztalatok alapján a népi ellenőrök javasolják az illetékeseknek, hogy azokat a cikkek, amelyekhez az állam dotációt ad, vonják ki a szabad árformából, így akadályozzák meg egyes gyermekruházati cikkek indokolatlan árnövekedését.

a legtöbb javaslatot annak érdekében tették, hogy a gyártó vállalatokat érdekeltté tegyék a gyermekruházati cikkek növekvő mértékű előállításában. többek között javasolták, hogy az üzemek egyes gyermekruházati cikkek előállítása után, termékenként külön-külön kaphassanak csak dotációt. az állami támogatást ne vállalati szinten adják.

javasolják, adjanak a gyáraknak olyan kedvező hiteleket, amelyeket csak a gyermekruházati cikkek gyártó kapacitásuk bővítésére használhatnának fel. szükségesnek tartanak azt is, hogy a kereskedelmi vállalatok alapanyagokat szerezzenek be és azokból maguk gyártassanak - elsősorban ktsz-ekkel, háziipari szövetkezetekkel - az eddiginél több gyermekruházati cikket. a kereskedelmi vállalatoknak a több csatornás beszerzés lehetőségének jobb kihasználását, olyan árpoltika alkalmazását javasolják, amivel a gyermekruházati cikkek mérsékelt árszinten tarthatják. /mti/

Tó1000

--

- 8 -

bb 14. jótállást vállal a győr megyei tanács az öt mérleghiányt zárt termelészövetkezetről

vid-ju ká la

1970. május 26.

az elmúlt gazdasági évet öt termelészövetkezet zárta mérleghiánnyal győr megyében. a közgazdászokból, agrármérnökökből, könyvelőkből alakult megyei mezőgazdasági szanálási bizottság alapvizsgálattal felderítette az öt közös gazdaságban a mérleghiány okait és segítő szándékkal javaslatukban a megyei tanács végrehajtó bizottságához terjesztették a szakmai tanácsokat. a szanálási bizottság jelentését tanulmányozva a végrehajtó bizottság megállapította, hogy a mérleghiányt mindegyik termelészövetkezetben más- és más körülmény okozta, így többek között a rossz gazdasági környezet, a munkaerőhiány, az adottságok ismeretének hiánya, vagy gyenge vezetés. a szakmai tanácsokat megszüntelve, kellő támogatással mind az öt termelészövetkezet egy év alatt kilábolhat a bajból. éppen ezért a tanács jótállást vállal a további működésükért, ezért jelentős anyagi segítséggel támasztotta alá. az öt termelészövetkezetnek 3 millió 838 ezer forint veszteségértérítési dotációt juttattak, ezenkívül 2 millió 945 ezer szanálási közleplejárati hírel nyújtásáért vállalatok garanciát. a legmóskohább körülmények között gazdalkodó csapodi termelészövetkezet részére 359.100 forint vissza nem térítendő támogatást szavaztak meg. /mti/

--

bb 15. miskolci napok katowicében

vid-ju ká la

1970. május 26.

miskolci napokat rendeznek június 1- és 6-a között miskolc lengyelországi testvérvárosában, katowicében. nyolc kiállításon mutatják be többek között miskolc új városnegyedének, valamint a belváros rekonstrukciójának terveit, a miskolci művésztelepen élő képzőművészek grafikai alkotásait - sor kerül a miskolci ipari- és népművészeti termékek bemutatására is. butorokat háztartási eszközöket, műanyag tárgyakat, hímzéseket, üveg- és kerámia készítményeket állítanak ki.

számot adnak ezenkívül miskolc irodalmi és zenei életéről, a város felszabadulás utáni fejlődéséről.

a rendezvényekre katowicébe utazó miskolci delegáció az együttműködés továbbfejlesztésének lehetőségeiről tárgyal. /mti/

--

9.10/ju

Tó1000

-9-

bb 16. nemzetközi ,, círokvetélkedő,, orosházán

vid-ju ká la

1970. május 6 26.

nemzetközi círokvetélkedőt rendez az orosházi új élet tsz földjén a dél békés megyei termelőszövetkezetek círoktermelő és értékesítő közös vállalkozása. a világpiacon a jelenleginél finomabb szálú, selymesebb kalászu círokszakkált keresik, gazdasági szempontból viszont az alacsony árú, gépi betakarításra alkalmas fajtát érdemes termelni. meg kell találni tehát azt a círokfajtát, amely mindkét tulajdonságot egyesíti. ez a cél vezeti az orosháziakat, akik magyar, olasz, japán, amerikai, jugoszláv és spanyol círokfajtákat természetnek összehasonlításul. /mti/

--

bb 17. kohóátépítés dunaujvárosban

vid-ju ká la

1970. május 26.

a dunai vasműben a 2. sz. nagyolvasztót, az ifjúság kohót június elsején átépítésre leállítják. ezt az alkalmat használják fel arra, hogy a különböző korszerűsítéseken kívül a nagykohó ténfogatát tovább bővítsék. a jelenlegi 750-800 köbméter helyett az átépített kohó 1.000 köbméteres lesz. olyan berendezésekkel látják el, hogy a jelenleg legkorszerűbb vasgyártást meghonosíthassák. a szakemberek 1300-1400 tonna vasszerkezet lebontására és ugyanennyi beépítésére készültek fel. a kohó fenekét egy tonnasúlyú karbontömbökkel ,, falazzák,, ezenkívül 1.500 tonna tűzálló téglát építenek a falazatba. /mti/

--

bb 18. nyomdaipari muzeumot rendeznek be a gyomai kner házban

vid-ju ká la

1970. május 26.

gyomán, a kner család egykori házában békés megye nyomdaipari fejlődéstörténetét bemutató muzeum kap helyet. a legnagyobb teret a kner nyomda történetének szentelik. a híres nyomdát 1882-ben alapította gyomán kner izidor. ő maga és később fia a világ hírnevet szereztek a nyomdaiparnak. külön vitrinben helyezik el azoknak a neves személyeknek - közöttük ady, pátzay pál, kodály, - eredeti kézalírását akikkel közvetlen kapcsolatban állt a művészet és irodalompartoló kner család. /mti/

--

9.15/ju

Tó 1000

-10-

bb 19. az országos vízügyi hivatal jelentése kedden reggel

mm-ju hgy

1970. május 26.

a nagy tiszai árhullám tiszadorogmánál tetőzött és keddre virradó éjszaka két centimétert apadt. tiszafürednél még tart a lassu áradás. kedden reggel a vízállás 772 centiméter, tehát 7 centiméterrel magasabb, mint az eddigi maximum. Lejjebb az áradás mértéke naponta átlag mintegy 25 centiméter. tiszaroffnál a vízállás egy centiméterrel megközelítette már az eddigi maximumot. szolnokon a mérce 876 centimétert mutat és így a vízállás 16 centiméterrel alacsonyabb az eddigi maximumnál. szegeden a vízállás 915 centiméter. ez 8 centiméterrel alacsonyabb az eddigi maximumnál. makónál az apadás üteme kissé gyorsult 24 óra alatt 14 centiméterrel süllyedt a folyó vízszintje.

éjszaka különös gonddal figyelték az egyre jobban átázó gátakat a maroson, a tizza középső és alsó szakaszán. nagy erővel építik a makói lokalizációs töltést. a nagy buzgár semlegesítésének végső fázisaként két vízügyi, műszaki egység szádfalazást végez. a hétfő óta tartó kedvező időjárás nyomán felszáradnak az agyagos talajugátok és fokozatosan lehetővé válik a gépjárműközlekedés.

az éjszaka folyamán erős buzgár keletkezett ujlőrincfalvánál a laskó patak mentén, és tiszakeszínél a rigós csatorna torkolatában. előbbi több ezer homokzsák beépítésével elfojtották, utóbbit ellennyomó-medencével ellenőrzés alatt tartják. a tiszadobnál előző napon észlelt jobbparti átázás helyén szádfalazással erősítik a gátat.

a debreceni vízügyi igazgatóság területén éjjel 1.500 ember dolgozott az egyéki szakaszon és más védelmi feladatokon. szolnokon tiszaligetnél szádfalat vertek, a töltést pedig tanácsi erők magasították. szolnok alatt több helyen pótolják a magassági hiányokat. ezt a feladatot szeged térségében a tizza jobbparti töltésen is végzik. /mti/

--

9.40/ju

Tó 1000

-11-

bb 20. dr. dimény imre fogadta i.d. kuznyecovát

j-ju hgy

1970. május 26.

dr. dimény imre mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter kedden fogadta i.d. kuznyecovát, a lett szovjet szocialista köztársaság élelmiszeripari miniszterét és az általa vezetett küldöttséget. szívélyes hangú megbeszélést folytattak a két minisztériumot érintő élelmiszergazdasági kérdésekről. /mti/

--

bb 21. garázdákat vontak felelősségre hódmezővásárhelyen

vid-ju ká hgy

1970. május 26.

hódmezővásárhelyen a város és az oda telepített makói, és makó környéki lakosok nyugalma felett körültekintően órkodik a rendőrség, fellép a rend megbontóival szemben. verebes dezső és sztojka mihály makói lakosokat, akik ittasan a kitelepítettek körében valótlán híreket terjesztettek az árvizről, szabálysértésük harminc illetve huszonöt nap elzárással büntették. felelősségre vonták sándor istván és raffai jános makói lakosokat, akik saját személygépkocsijukon jogtalanul „árvízvédelem”, felirattal közlekedtek. mindkettőjüktől bevonták a forgalmi engedélyt illetve a vezetői igazolványt. több hódmezővásárhelyi munkakerülő, garázdát ugyancsak több napi elzárásra ítélte a szabálysértési hatóság. /mtiö

--

bb 22. szerető figyelmesség a makói kismamáknak

vid-ju ká hgy

1970. május 26.

a hódmezővásárhelyre, illetve szentesre költöztetett makói asszonyok közül heten életerős csecsemőt hoztak a világra ideiglenes tartozkodási helyük kórházaiban. a kismamákat a hódmezővásárhelyi és a szentesi asszonyok szerető figyelmességként virággal, kisebb ajándékokkal köszöntötték. az örvendetes eseményről értesítették a makón maradt hozzátartozókat és az ottani tanácsot is. a makói tanács végrehajtó bizottsága disztávitásban köszöntötte az édesanyákat. gondoskodnak arról is, hogy a gátakon dolgozó hozzátartozók soron kívül elutazhassanak hódmezővásárhelyre, illetve szentesre, a kismamák, valamint az ujszülött gyermekek meglátogatására. /mti/

--

11.15/ju

-12-

bb 23. családlátogató járatok makóról a befogadó városokba

vid-ju ká hgy

1970. május 26.

a harmincezres lélekszámú makó lakosságának több mint a felét - gyermekeket, nőket és öregeket - hat nappal ezelőtt költöztették át hódmezővásárhelyre, illetve szentesre, makón csak a 16-60 éves munkaképes férfiak tartozkodnak. kérésükre most családlátogató járatokat szerveztek az üzemek és a szövetkezetek a befogadó városokba. kedden indultak az első ilyen járatok hódmezővásárhelyre, illetve szentesre. a látogatás néhány órát tart, hogy minél gyakrabban fordulhassanak az autóbuszok és minél többen találkozhassanak hozzátartozóikkal. a makói férfiak egyet pedig pihenőben töltenek. a városban teljes a rend és a közbiztonság, semmiben sincs hiány: éjjel-nappal nyitva tart a főtéri nagy csemegebolt. ugyancsak rendszeresen kinyitnak a háztartási, a villamossági, a fehérnemű- és a cipőüzletek is. a lakosság ellátására elegendő az árukészlet. /mti/

--

bb 24. újabb gépsor a gyógyhatású edelényi „bányavíz”, palackozására

vid-ju ká hgy

1970. május 26.

tavaly áprilisban került forgalomba a borsodi szénbányák edelényi üzemének „terméke”, a borsodi gyógyvíz. a bányában mintegy száznegyven méter mélységben három atmoszféra nyomással feltörő, magas bróm, jód és a fogszuvasodást gátló fluor tartalmú gyógyvíz fogyasztása egyrészt megakadályozza a gyomorsav túltengést, másrészt javítja az étvágyat.

a gyógyvízzé minősített bánya-vizet országszerte hamar megkedvelték. fogyasztása olyan ütemben emelkedett, hogy a három műszakban dolgozó palacktöltő gépsorra már nem győzték a munkát. kedden a bányaiüzemnél megkezdte az üzemszerű termelést a második palackozó-gépsor, amelyen ugyancsak három műszakban töltik a fél- és másfél literes üvegekbe a gyógyvizet. naponta mintegy huszonezer palackot töltenek meg. /mti/

--

11.25/ju

-13-

bb 25. műszaki hetek kezdődtek szombathelyen

vid-ju ká hgy

1970. május 26.

öt megye- fejér, győr-sopron, komárom, vas és veszprém-
kisipari szöveteinek rendezésében kedden műszaki hetek
kezdődtek szombathelyen. a megnyitón kelenhegyi emil, az okisz
elnökhelyettese ,, a szövetezeti ipar műszaki koncepciója,, és
,, a textilruházati ipar fejlesztése,, címmel tartott elő-
adást. délután a savaria nagyszálló térlikertjében megnyitották
az öt megye kisipari szöveteinek ruházati, bőrdíszmü és házi-
ipari kiállítását.

a megnyitó ünnepség után a kereskedelem és a szövetezeti
ipar képviselői tanácskoztak az árukapcsolatok bővítéséről, a la-
kosság jobb ellátásáról.

május 27-én textilruházati, majd 29-én cipőipari an-
kétal folytatódnak a műszaki tanácskozások. /mti/

--

bb 26. a somogy megyei tanács vb-ülése

vid-ju fm hgy

1970. május 26.

a somogy megyei tanács végrehajtó bizottsága kedden kapos-
várótt megvitatta az észak-somogyi termelőszövetkezetek területi
szövetségének munkáját. az ülésen megállapították, hogy a szövet-
ség az alapszabálynak megfelelően végzi feladatát. a termelésfej-
lesztési kérdések eredményesebb megoldása érdekében jó kapcsolatot
teremtett számos termelésfejlesztési kutató energiagazdálkodási,
gépkisérleti és tanintézettel.

az új módszerek megismertetése céljából az állattenyészté-
si felügyelőség és a szövetség közreműködésével tizenöt termelő-
szövetkezet alkalmazza eredményesen a takarmányzsír felhasználá-
sát. a szövetség mellett létrehozott számviteli csoport szintén
nagy segítséget nyújt a közös gazdaságok ellenőrző bizottságai-
nak. a termelőszövetkezetek jogvédelmének elősegítésére. az új
tsz törvény alapján jogtanácsosi körzeteket alakítottak ki, s
jelenleg tizenkét főfoglalkozású és öt másodállású jogtanácsos lát-
ja el a teendőket. a közös gazdaságok érdekének fokozottabb érvé-
nyesítésére a dél-somogyi területi szövetséggel együttműködve ön-
álló áruértékesítési és beszerzési közös vállalkozást szerveztek,
amelyhez hetvenhárom termelőszövetkezet csatlakozott. e szerve-
zet az elmúlt évben több mint ezerháromszáz vagon árut értékesít-
ett. /mti/

--

12.05/ju

-14-

bb 27. husz éves a gyermekszakköri mozgalom - kiállítás szombat-
helyen

vid-ju fm hgy

1970. május 26.

a gyermekszakköri mozgalom husz éves fennállása alkalmából
kedden kiállítás nyílt a szombathelyi uttörőházban a vas megyei
szakkörök legszebb munkadarabjaiból. a kiállítás látogatói kö-
zött játékos technikai készség-versenyeket rendeznek. /mti/

--

bb 28. véget ért a magyar fonetikai, foniat-
riai és logopédiai társaság nemzetközi vándorgyűlése

vid/fm-ju hgy

1970. május 26.

kedden kőszegen véget ért a magyar fonetikai, foniat-
riai és logopédiai társaság által rendezett nemzetközi vándorgyű-
lés. ezen a napon hazai és külföldi szakemberek huszonöt elő-
adást tartottak a beszédhibák javítása terén szerzett tapasza-
lataikról.

a kőszegen működő országos gyógypedagógiai intézetben -
ahol tíz éve foglalkoznak beszédjavítással, - bemutató fog-
lalkozáson is megjelentek a vándorgyűlés résztvevői. megismer-
kedtek többek között a játékterápia alkalmazásával és a ritmi-
kafoglalkozással.

a vándorgyűlés dr. réthi aurél professzor zárszavával
ért véget. /mti/

--

12.50/ju

-15-

bb 29. csomagolástechnikai kiállítás

t tz/j-ju hgy

1970. május 26.

kedden délelőtt az országos piackutató intézet nagyszűz utcai Bemutatótermében megnyitott a papír- és irodaszor nagykereskedelmi vállalat kiállítása.

amint a meghívott szakemberek és a sajtó képviselői jelenlétében erdélyi györgy vezérigazgató és dr. fábi istván kereskedelmi igazgató hangzott, a kiállításon bemutatott a különböző iparágak termékei számára gyártott csomagolóeszközöket, a korszerűen csomagolt hazai és külföldi papír-, valamint irodaszéripari árukat és azokat az elavult, rossz csomagolásmódokat, amelyek még az áru megóvására sem alkalmasak.

a kiállítás megnyitása után a piért és az érdeklő vállalatok képviselői megvitatták csomagolástechnika további fejlesztésének problémáit.

a kiállítás pénteken zárul. addig naponta 10-17 óra között tekinthető meg. /mti/

-.--

bb 30. időjárásjelentés

-ju hgy

1970. május 26.

a meteorológiai intézet jelenti 1970. május 26-án 12 órakor:

az éjszakai lehülés gyengül

ma hajnalban az ibériai félszigeten, franciaországban, valamint közép-európában és ukraina vidékén is derült, száraz, csöndes volt az idő. ezt a nagy területen kialakult nyugodt időjárást az alpok nyugati lejtőinél kezdődve, a cseh medencén át poznan és stockholm vonaláig, amintegy 200-300 km-es széles sávban gyengén hideg front szakította meg, az említt területen erősen felhős volt az ég, és többfelé futó zápor, eső keletkezett, de lényeges lehülés nem következett be. a brit szigetekre és skandinávia fölé élénk délnyugati, nyugati széllel áramló óceáni levegő sokfelé esőt, és változó-kony időjárást okozott.

/ folyt. köv. /
13.00/ju

-16-

Tó 1330

bb 30. / időjárásjelentés... 1. folyt./-ju

hazánkban hétfőn napos, derült volt az ég. a 13.-15 óras napsütés hatására általában 20-23, a tiszántúlon 16-20 fokig melegedett fel a levegő. az elmúlt 24 óra alatt eső, seholsem hullott. kedd hajnalra 3-9 fokig hűlt le a levegő. délelőtt folytatódott a napos idő, 11 órakor a hőmérséklet 16-20 fok között változott.

budapesten hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 15.4 fok volt, 2.7 fokkal alacsonyabb, mint a sokévi átlag.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 21 fok volt a tengerszintre átszámított légnyomás 764 mm, gyengén süllyedő irányzatú a balaton vizének hőmérséklete 11 órakor 13 fok

várható időjárás szerda estig: nyugaton és északon időnként megnövekedő felhőzet. szórványos esővel, zivatarral. hőmérséklet elsősorban a dunántúlon megélénkülő nyugati, északnyugati szél. az éjszakai lehülés gyengül. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 5-10, legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 18-23 fok között.

/mti/ a duna vizállása kedden budapestnél 496 cm.

-.--

bb 31. megkezdődött az országos energetikai konferencia

t tz/j-ju hgy

1970. május 26.

több mint 700 vállalati energetikus gyűlt össze kedden délelőtt a ganz-mávas művelődési házában az országos energetikai konferencia megnyitására. az energiazászkodási tudományos egyesület és a magyar elektrotechnikai egyesület által rendezett kétnapos tanácskozáson 13 szakelőadás alapján a népgazdaság közép-távú energiazászkodási céljait, az ezzel kapcsolatos teendőket, valamint a kitűzött célok megvalósítására legalkalmasabb módszereket kívánják megtárgyalni.

lőrinczimre nehézipari miniszterhelyettes előadásából többek között kitűnt, hogy az egyes országok gazdasági életében mind fontosabb lesz a közeli, a közép-távú és a távlati energiazászkodási tervek elkészítése és nagyrészt az energetikusokon múlik, hogy ezek a tervek mennyire megbízható adatokra épülhetnek. ezért az energetikusoknak ismerniük kell az energetikában, pontosabban a felhasznált energiahordozók egymásközti arányában újabb bekövetkezett jelentős változásokat. tavaly a földgáz világméretében már 20 - nálunk 14-15 - százalékat szolgáltatotta a felhasznált energiának.

/ folyt. köv. /
13.17/ju

-17-

Tó 1350

bb 31. / megkezdődött az országos... 1. folyt./-ju

az addigi kutatások szerint földünkön 600 milliárd tonnára becsülhető olajkészlet van, ami legalább 100 évre elegendő, de a szén, „karrierjének”, ezzel még nincs és nem is lehet vége, hiszen földünk szénkészletét jelenleg négybillió tonnánál is többre becsülik - magenergia viszont csak a távolabbi jövőben lesz versenytársa a hagyományos energiahordozóknak. az energiafogyasztás világviszonylatban már 1980-ig megduplázódik, nálunk azonban, mivel az egy főre jutó fogyasztás ma még viszonylag alacsony, az igények még nagyobb arányú növekedésére kell számítani.

ezután megkezdődött a szakmai tanácskozás. /mti/

..

bb 32. szádfalazással erősítik a tiszadobi gátat - poroszló térségében hat méteres vizet tartanak a töltések

vid-sb/tr-ju hgy

1970. május 26.

az északmagyarországi vízügyi igazgatóság irányításával az utóbbi 24 órában a taktaközi, a délborsodi és a poroszlói töltéseket védtek jelentős műszaki erők. tiszafürednél kedden reggel 771 centimétert jelzett a vízmérce, s ezzel az áradás már 6 centiméterrel meghaladta a maximumot. ebben a térségben már 6 méteres vizet tartanak a töltések. a nagy víztömeg nyomásától átázott gátakon mind erőteljesebben jelentkeznek a szivárgások, a csorgások, s könnyen veszélyessé válható helyzet alakulhat ki a tiszába folyó megduzzadt patakok és főcsatornák torkolatában. így keddre virradóan a Laskó patak balpartján, Lőrincfalva környékén és a rima jobb-partján borsodivánka térségében keletkezett nagyobb buzgár. az árvédelmi erők mintegy 4000 homokzsákból épített kalickákkal zárták el ezeket a buzgókat.

fakadó víz tört fel tiszakeszi körzetében, a rigósi főcsatorna torkolatánál épült kőburkolatú ellennyomó medencében is. ezért homokzsákokkal tovább erősítették a medencét, és így végre a 190 centiméteres szintnél megnyugodott a feltörő víz, sikerült lokalizálni. veszélyes helyzet alakult ki a tiszta jobb partján, tiszadobnál, ahol a gátak mentén erős buzgárosodás. a vízügyi igazgatóság gépesített árvédelmi osztaga már megkezdte a munkát. egyelőre 100 méter hosszú szakaszon pártialemezek leverésével építenek szádfalat, hogy megerősítsék az átázott töltést. hétfőtől kedd délig a tiszta borsodi gátjain mintegy nétezer ember dolgozott, 64.000 homokzságot töltöttek meg és helyeztek el a gátakon, a hullámverés ellen 17 kilométer hosszú rózseművet építettek és a szivárgások megfékezésére több mint 1.500 méter fóliával takarták be a töltések oldalát. /mti/

..

-18-

13.30/ju

10
13⁵⁰

bb 33. jelentősen javultak debrecenben a munkások életkörülményei

vid/fm-ju hgy

1970. május 26.

hogyan alakultak az utóbbi tíz esztendőben a debreceni munkások életkörülményei? - erről tárgyaltak kedden a debreceni városi tanács végrehajtóbizottságának ülésén. megállapították, hogy debrecen az utóbbi évtizedben jelentősen fejlődött. több új gyárat, üzemet, letelestítettek, a korszerű üzemeket korszerűsítették, fejlődött az építőipar, a kereskedelem és a közlekedés, végrehajtották a város mezőgazdaságának szocialista átszervezését a gazdasági élet nagyarányú fejlődése alapvetően megváltoztatta a munkások helyzetét és életkörülményeit. ez idők alatt a munkások szám a 85 százalékkal emelkedett és jelenteg 43 ezer. a munkásszám nagymérvű növekedésnek eredményeként emelkedett a keresők és csökkent az eltartottak száma. a korábbi években fenállott női munkaerő-felesleget - a helyes városi iparpolitikával érvényesítésével - sikerült hasznosítani. megkétszereződött a munkások száma, és főként az élelmiszer- és könnyűiparban foglalkoztatnak sok nőt. javultak a munkafeltételek, a szociális körülmények, a munkások számának nagyarányú növekedésével párhuzamosan azonban csökkent a szakképzettek száma. a betanított munkások aránya viszont 15-ről 36 százalékra emelkedett. kedvező az ipari termelés és a termelékenység alakulása.

a végrehajtó bizottsági ülésen hangsúlyozták: az utóbbi tíz esztendőben jelentősen javultak a munkások életkörülményei. a jövő feladatai között határozták meg a munkások anyagi és szociális igényeinek jobb kielégítését, életkörülményeinek - elsősorban lakáshelyzetének - fokozatos javítását. /mti/

..

bb 34. az árvédelemben és munkahelyükön is helytállnak a szegedi üzemek dolgozói

vid-ju ká hgy

1970. május 26.

szeged üzeimeiből, vállalataiból, hivatalaiból sok dolgozót a gátakra szólított a tiszta rendkívül magas vízállása. földalapot fektetnek le, homokzsákokkal erősítik a töltéseket és más árvédelmi munkákon dolgoznak. helyettük is igyekeznek ellátni a feladatokat azok, akik a munkahelyükön maradtak. / folyt. köv./

-19-

10
15⁵⁰

bb 34. / az árvédelemben... 1. folyt./-ju

az egyébként is létszámhiánnyal küzdő kenderfonó - és szövőipari vállalattól szinte legnélkülözhetetlenebb félezer férfi munkaerőt vonta el az árvédelem, a vállalat üzemeiben a művezetők, üzemlakatosok látják el saját munkájuk mellett az anyagmozgatási feladatokat is.

a szegedi sütőipari vállalat dolgozói is megfeszített munkát végeznek, hogy pótolják a kitelepített marosmenti helységek leállított sütőüzemeinek munkáját, s ellássák a hódmezővásárhelyre, szentesre költöztetett lakosságot. a múlt héten volt olyan nap, hogy a szokásos kenyérmennyiség kétszerese fogyott el hódmezővásárhelyen keddtől már csökken a szegedi sütőüzemek terhe, mert valamennyi makói kenyér és péküzemény gyártó műhely megkezdte a termelést.

a szegedi állatforgalmi és husipari vállalatnál zavartalan, helyenként pedig fokozottabb a termelés mint máskor. az elmúlt napokban csaknem 200 mázsa húst és hentesárut adtak terven felül a lakosságnak, elsősorban a kitelepítettek ellátására. a vállalat hódmezővásárhelyi üzeme ezer sertést vágott le terven felül. /mti/

--

bb 35. bondor józsef miniszter szabolcsban

vid-ju fm hgy

1970. május 26.

bondor józsef építésügyi és városfejlesztési miniszter hétfőn és kedden szabolcs-szatmár megyében tartózkodott. megtekintette a tisza-szamos közti árvízszújtotta területet és tárgyalásokat folytatott a megye vezetőivel az újjáépítés előkészítésével, lebonyolításával összefüggő kérdésekről. a megállapodás szerint a minisztérium messzemenő támogatást nyújt a megyének az építkezéshez szükséges tervdokumentációk elkészítésében és gondoskodik arról, hogy az építőanyagok rendelkezésre álljanak. már a közeli napokban műszakiak népes csoportját küldik szabolcsba, s amint az utakat rendbehozzák, megkezdik az építőanyagok szállítását is a kijelölt helyekre. /mti/

--

14.45/ju

-20-

Tó 15¹⁰

bb 36. megkezdődött az árvízszújtotta területeken élő gyermekek szervezett üdültetése

vid-ju fm hgy

1970. május 26.

a tisza-szamos közti árvízszújtotta területeken élő gyermekek közül kedden újabb hatvan utazott el a műszaki egyetem balatonboglári, száz pedig a bányász szakszervezet leányfalui üdülőjébe. az árvízszújtotta területen lakó mintegy 1300 óvodáskorú és négyezer általános iskolás korú gyermek közül eddig ezret helyeztek el megyén belül működő intézményekben, 650-et pedig megyén kívüli - debreceni, budapesti és balatonkörnyéki-üdülőkhöz. a gyerekeket mindenütt nagy szeretettel fogadták, ellátták őket a szükséges ruhaneművel, gondoskodnak teljes ellátásukról, szórakoztatásukról. /mti/

--

bb 37. gázmérgezés

i zsu/j-ju hgy

1970. május 26.

budapesten a vi. kerületben, a liszt ferenc tér 2. sz. házban levő lakásában holtan találták ottán 79 éves nyugdíjast. a rendőrségi vizsgálat megállapította, hogy az idős ember teát akart főzni, a gázcsapot kinyitotta, de elfelejtette meggyújtani. /mti/

--

bb 38. hatálos áramütés

i zsu/j-ju zs hgy

1970. május 26.

kazincbarcikán a borsodi vegyikombinát 2. sz. gyáregységében németh sándor 34 éves bádogos szakmunkás munka közben áramütést kapott. olyan súlyosan megsérült, hogy a baleset után rövid idő múlva meghalt. a rendőrség megindította a vizsgálatot a felelősség megállapítására. /mti/

--

bb 39. baleset a ferihegyi repülőtéren

i zsu/j-ju zs hgy

1970. május 26.

hétfőn az esti órákban a ferihegyi repülőtéren egy repülőgépnél ütközött olajos tankkocsival martin gábor 21 éves lakatos tankoló. a fiatalember olyan súlyosan megsérült, hogy a helyszínen meghalt. a baleset ügyében a rendőrség vizsgálatot indított. /mti/

--

-21-

Tó 15¹⁰

bb 40. súlyos közlekedési balesetek

i zsu/j-ju zs hgy

1970. május 26.

székelyszabar községben lovaskocsival tűzifát szállított karika miklós 62 éves gazdálkodó. eddig ismeretlen ok miatt a szerencsétlen ember a kocsiról leesett, s olyan súlyosan megsérült, hogy a helyszínen meghalt. a rendőrség megkezdte a baleset körülményei vizsgálatát.

nyírtass község belterületén leesett egy teherautó rakodófelületéről gál sándorné 53 éves tsz tag és olyan súlyos sérülést szenvedett, hogy a helyszínen meghalt.

ittasan, a megengedettnél gyorsabban vezetette motor-kerékpárját zalavár község belterületén tóth béla 20 éves gépkocsivezető s elütötte persely jános 59 éves állami gazdasági dolgozót. persely jános súlyosan megsérült, tóth béla azonban segítségnyújtás nélkül továbbállt. a rendőrség tóth bélát elfogta és őrizetbe vette.

pécsett, a máv fűtőház területén novák istván 45 éves mozdonyvezető, székely lakos karbantartási munkát végzett egy mozdonyon, s egy hat kocsiból álló szerelvény az álló mozdonyhoz nyomta. a szerencsétlen ember olyan súlyos sérülést szenvedett, hogy a kórházban az orvosok már nem tudtak rajta segíteni. a rendőrség megindította a vizsgálatot a felelősség megállapítására.

szabálytalanul kanyarodott egy nyergesvontatóval rákos-palotán az ifju gárda ut és a pozsonyi utca kereszteződésében veres andrás 33 éves gépkocsivezető, baracskai lakos és elütötte a kisgyermekét vezető nagy imréné 28 éves technikust. a baleset következtében az ötéves nagy gabriella olyan súlyosan megsérült, hogy a helyszínen meghalt, édesanyját pedig életveszélyes sérüléssel vitték kórházba. a rendőrség veres andrást őrizetbe vette.

szabálytalanul ment át az uttesten a vi. kerületben a majakovszkij utcában kozma péter 11 éves tanuló, és egy 70/a jelzésű trolibusz elütötte. a kisfiút életveszélyes sérüléssel vitték kórházba. /mti/

..

-22-

bb 41. ndk építésügyi küldöttség érkezett budapestre

j-ju hgy

1970. május 26.

rudolf eichbornnak, az ndk építésügyi miniszterhelyettesének vezetésével kedden 6 tagú delegáció érkezett hazánkba a két ország közötti közvetlen építésügyi, gazdasági, valamint a műszaki-tudományos együttműködés 1971-75-ig szóló tervének egyeztetésére.

az építő- és építőanyagipar szinte valamennyi ágát érintik az együttműködési tárgyalások. szó lesz többek között a vasbeton és fémkönnyűszerkezetes építési módok közös fejlesztéséről, az építő- és építőanyagipar műszaki fejlesztési koncepciójának és tudományos kutatási tervének összehangolásáról.

továbbfejlesztik az ndk-magyar együttműködést az építőanyagipar technológiai folyamatainak további automatizálásában. érdekes és aktuális témája lesz a tárgyalásoknak az alaguttszaluzatos építési mód technológiai, gépesítési, műszaki, gazdasági eredményeinek továbbfejlesztéséről sorra kerülő tapasztalatcsere.

közvetlen 20 ndk-beli és magyar vállalat, intézmény közvetlen együttműködését is egyeztetik a delegációk. a közös munkában többek között részt vesznek a téglá- és cserépipar, a vasbetonipar, a szakipar, a cementipar és a csőszelvényipar vállalatok, a kőfaragó és épületszobrász-ipari vállalat valamint több tervező és tudományos intézet.

a tárgyalásokon résztvevő magyar delegációt simon jános építésügyi és városfejlesztési miniszterhelyettes vezeti. /mti/

..

bb 42. oktassák ki a gyerekeket az áramütés elleni védekezésről - a magyar villamos művek tröszt felhívása az iskolákhoz

i tz/tr-ju hgy

1970. május 26.

az utóbbi időben feltűnően elszaporodtak a nem egyszer halált okozó áramütések. különösen gyakran okoz súlyos tragédiákat, hogy kisebb vagy nagyobb gyermekek játékból felmásznak a villanyoszlopokra. /folyt. köv./

-23-

bb 42. / oktassák ki ... 1. folyt./-ju

a nyári iskolai szünetben a gyermekek több szabadidővel rendelkeznek és még inkább hajlamosak könnyelműségekre, ezért a magyar villamos művek tröszt nyomatékosan felkéri a szülőket, de főleg a pedagógusokat, hogy még a tanév alatt figyelmeztessék tanítványaikat az áramütéses balesetek veszélyire, illetve e veszélyek megelőzésének lehetőségére.

soha semmilyen körülmények között ne másszanak fel a villanyoszlopokra, még akkor se, ha esetleg valamilyen játékuk fennakad a vezetéken, a közelmúltban többszörös családi tragédiát okozott, hogy egy kisfiú egy drótra kötözött patkót dobott fel a vezetékre, a fennakadt játékot ne próbálják kiszabadítani ráncigálással!

a vezetékek környéke nem játszótér, főleg nem a sárkány, vagy éppen a drót-pórázval kormányzott modellrepülőgép számára.

ha valahol leszakadt vezetékot találnak, messze kerüljék el, mert a földön fekvő vezeték is okozhat halálos balesetet. /mti/

..

bb 43. ülést tartott az országos oktatási tanács

tm-ju 25 hgy

1970. május 26.

ilku páll miniszter elnöklétével ülést tartott az országos oktatási tanács - napirendjén szerepeltek a főiskolák, felsőfokú intézetek, valamint az egyetemeken működő főiskolai karok felső irányításának, szervezetének és működésének tanulmányi- és vizsgarendjének szabályozásáról, egyes műszaki főiskolák és főiskolai karok szervezéséről, a szak-középiskolák tankönyveiről készült előterjesztések. a tanács úgy foglalt állást, hogy a művelődésügyi miniszter tájékoztassa a kormányt a szükséges jogszabályokról. /mti/

..

15. 10/ju

To 1530

-24-

bb 44. kihajtott a gulya - villanypásztor tereli az állatokat

vid-kz/tné-ju hgy

1970. május 26.

a sok csapadék hatására dus fuvü bács-kiskun megyei legelőrek kihajtott a gulya, a megye mintegy 150 ezer holdnyi legelőin több mint 30 ezer szarvasmarnát és 300 ezernél több juhót terelnek, az értékes takarmány gazdaságosabb kihasználására az idén már sok közös gazdaság használ tudományos kutatók segítségével összeállított „legeltetési naptárt”, a gulya nem járja állandóan az egész legelőt, szakaszokat jelöltek ki a szakaszhatárok „sérthetlenségére”, villanypásztorok vigyáznak, a szakaszos legeltetéssel elérik, hogy egész késő őszig állandóan friss és bőséges legelője legyen a jószágoknak. /mti/

..

bb 45. permetezik a kiskunsági szőlőket

vid-kz/tné-ju hgy

1970. május 26.

megkezdtek az első permetezést a kiskunság együttesen több mint 114 ezer holdnyi szőlőskertjében, a nagy esőzéseket követő napfényes idő ugyanis rendkívül kedvező életfeltételeket teremtett a peronoszporának, a jelzőállomások a veszélyes gombakártevő jelentkezésekor nyomban riasztották a termelőket, kedden már mintegy 500 nagyteljesítményű növényvédő gép dolgozott a pásztaiban, az előzetes számítások szerint a hét végére be is fejezik az első permetezést. /mti/

..

bb 46. „vitorlázik”, az árvalányhaj

vid-j u kz hgy

1970. május 26-

az alföldi rónák régen tömegesen nyíló virága - az árvalányhaj - ma is díszlik a háborítatlan homokbuckákon a kunadacsi, a hetényegyházi erdők tisztásain ezüstösen csillogó árvalányhaj most virágzik, a védett területen a gyűjtése tilos. /mti/

..

15. 15/ju

To 1530

-25-

bb 47. új üdítőital: a citrus Limonum

vid-kz szb hgy

1970. május 26.

új üdítőital - a citrus Limonum - gyártását kezdte meg a fejér megyei szesz- és szikvizipari vállalat, az importált citromléből készült ital ugyanolyan kellemes aromájú, üdítő, mint a háziilag készült limonádé, az újfajta hűtőből - a kánikulai napok beköszöntésével - napi két-három ezer üveget palackoznak majd. /mti/

bb 48. „Só Mihály kalandjai,, - tévéfilmet forgatnak székesfehérvárott

vid-fm szb hgy

1970. május 26.

ismét filmfelvételei színhelye az ősi székesfehérvár: zsuzs éva rendező és czamarka györgy operatőr kedden itt kezdte meg a „Só Mihály kalandjai,, című tévéfilm forgatását. a film főszereplői bodrogi gyula és ungvári lászló. székesfehérvárott, a várrosi tanácsnőháza mögötti, múlt századi hangulatot idéző téren egy 1939-es választási gyűlés jelenetét forgatják. a filmet még az idén bemutatja a magyar televízió. /mti/

bb 49. a fővárosi vízművek között,

j szb hgy

1970. május 26.

hogyan folyó hó 27-én 8 órától 15 óráig az elektromos művek transzformátor-karbantartása miatt a rákosszentmihályi vízműgépház üzemszünetet tart, amiatt a xvi. kerület egyes részein nyomáscsökkenéssel, esetleg kisebb vízhiánnyal kell számolni. /mti/

bb 53. a török történelmi társaság

gk szb zs

1970. május 26.

/türk tarin kurumu/ májusi kongresszusán három tiszteletbeli tagot választott a külföldi tudósok köréből, köztük két magyar tudóst, moravcsik gyulát és rásonyi lászlót. /mti/

NA 1615

-26-

bb 50. csaknem százezer nyári vendéget várnak a szakszervezeti üdülők

i tz/um szb hgy

1970. május 26.

alig több mint egy hét választ el a kedvezményes szakszervezeti üdültetés szorosán vett nyári időnyétől. az idén beutalt 260 ezer felnőtt és 63 ezer gyermek közül csaknem 95 ezer beutalt üdüléséről június 5 és szeptember 5 között gondoskodik a szot itthon vagy külföldön.

ezen belül június 18 és augusztus 26 között öt turnusban 23 ezer gyermek veszt részt a kéthetes csoportos gyermeküdülésben. rájuk 1 400 pedagógus vigyáz majd, akiket külön tanfolyamokon képeztek fel a különleges feladataikra.

a szot üdülési és szanatóriumi főigazgatóságának szakemberei ma már biztosra veszik, hogy sikerül a nagy nyári forgalmat zavartalanul lebonyolítani, bár sok nehézséget kellett leküzdeniük, különleges gondokat okozott elsősorban a munkaerőhiány, ami évről-évre fokozódik, főleg a kizárólag nyáron működő üdülőkben, két héttel a nyitás előtt csak a szükséges munkaerő 50-60 százalékát sikerült biztosítani.

sok nehézséget okozott az elmúlt hónapokban a beruházások elhúzódása is. bár Sopronban március elején, bakonybéli pedig május 4-én megnyitott egy-egy új üdülő, már csak közvetlenül a balaton idény kezdete előtt történhetett meg síófokon egy, balatonszéplakon pedig három üdülő műszaki átadása. jelenleg is folyamatban van még a hévízi új, korszerű, 400 személyes gyógyüdülő építése, valamint a balaton mellett és a duna-kanyarban több üdülő felújítása, nagyon vontatottan halad a gyulai 400 személyes új gyógyüdülő és a balatonlellei ganz-márag üdülő építése is. /mti/

bb 54. hazaérkezett genfből a magyar egészségügyi küldöttség k ms/um szb zs

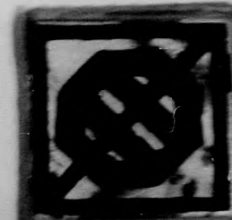
1970. május 26.

dr. farádi lászlónak, az egészségügyi miniszter első helyettesének vezetésével hazaérkezett genfből a magyar egészségügyi küldöttség, amely részt vett az egészségügyi világszervezet 23. közgyűlésén. /mti/

16.05/520

-27-

NA 1625



bb 51. tanácskozás pécsen a művelődés vizuális módszereiről

vid/fm bzs hgy

1970. május 26.

a magyar pedagógiai társaság rendezésében kedden pécsen három napos országos tanácskozás kezdődött, amelynek résztvevői - általános-, közép- és főiskolai tanárok, szakfelügyelők és technikai szakemberek a művelődés vizuális módszereivel, az ezekkel kapcsolatos legújabb kísérletekkel, eredményekkel ismerkednek.

a tanárképző főiskolán dr. simon gyula, a magyar pedagógiai társaság főtitkára nyitotta meg a tanácskozást, majd a tanítás vizuális megalapozásáról hangzott el előadás. ezt követően rajz- tanítási kísérleteket bemutató kiállítás nyílt a főiskola dísz- termében.

szerdán a „vizualitás és szakműveltség”, továbbá „a művészszelemlélet taníthatósága”, című előadások hangzanak el. esütörtökön pedig általános pedagógiai-, rajz- tanítási- és művészszelemléleti szekciókban tartanak megbeszéléseket. /mti/

..-

bb 52. nemzetközi tanácskozás mosonmagyaróváron

vid-kz/mné bzs hgy

1970. május 26.

a szigetközi napok egyik kiemelkedő eseménye történt meg kedden a mosonmagyaróvári fémszerelvénygyár katonai józsef művelődési házában. a magyar bányászati és kohászati egyesület mosonmagyaróvári szervezetei és a fémszerelvénygyár rendezésében megnyílt a két napos nemzetközi armatura konferencia. résztvevői - köztük jugoszláv, nszk-beli és osztrák öntőszakemberek - a sárgarézarmatura félkésztermékek korszerű melegüzemi előállításának legújabb módszereit vitatják meg, többek között azzal a céllal, hogy kooperációs lehetőségeket keressenek.

ugyanacsak kedden kezdődött meg mosonmagyaróváron az országos magyar bányászati és kohászati egyesület timföldgyári csoportjának rendezésében a csiszoló-szemcségyártás problémáival foglalkozó tudományos ülés. résztvevői megemlékeztek a hazai korund-gyártás indulásának 20. évfordulójáról is. /mti/

L Kohászati ..-

16.18/bzs

- 28 -

NA 1630

bb 55. magyar-bolgár barátsági nap öcsödön

vid/fm bzs hgy

1970. május 26.

a hazafias népfront kunszentmártoni járási és községi bizottsága magyar-bolgár barátsági napot rendezett öcsödön. a községi művelődési házban kiállítás nyílt bulgária 25 éves fejlődéséről, majd ünnepi estre került sor, amelyen mino nikolov, a budapesti bolgár kulturális iroda igazgatója mondott beszédet. /mti/

..-

bb 56. keresik a baleset áldozatának hozzátartozóit

i zsu/tr bzs zs hgy

1970. május 26.

mint a lapok hírt adtak róla, május 24-én, vasárnap este budapesten a vi. kerületben, a rudas lászló és a szinyei merse utca kereszteződésében dorkó lászló a fényszöv tulajdonában levő ba 83-20 számú személyautóval elütött egy ismeretlen, 20 év körüli nőt, aki a helyszínen meghalt. a fiatal nő körülbelül 150-160 centiméter magas, vékony testalkatú volt. szőkésbarna, rövidre vágott, sima frizurát viselt. fekete lakk félcipő, buzavirágkék ruha - a mellrészen rózsaszín mintákkal - és kék orkán kabát volt rajta. az elhunytnál egy lakáskulcsot és egy üvegnélküli junosztly karórát találtak.

a budapesti rendőrfőkapitányság közlekedésrendészetének helyszínelő és vizsgáló osztálya kéri az elhunyt hozzátartozóit, hogy a baleset áldozata kitételének megállapítása céljából jelentkezzenek a budapesti rendőrfőkapitányság közlekedésrendészetén: ix. kerület, nádasdi utca 1-3. i. emelet. telefon: 341-560/148 -as mellékállomás. /mti/

..-

bb 57. szovjet kormányküldöttség érkezett az együttműködési bizottság budapesti ülésére

t sl/j bzs la

1970. május 26.

mihail leszecsconak, a minisztertanács elnökhelyettesének vezetésével kedden szovjet kormányküldöttség érkezett budapestre a magyar-szovjet gazdasági és műszaki-tudományos együttműködési kormányközi bizottság szerdán kezdődő ix. ülésére.

a delegáció fogadására a ferihegyi repülőtéren megjelent apró Antal, a minisztertanács elnökhelyettese, dr. horgos gyula kohó- és gépipari miniszter, valamint az együttműködési bizottság más magyar tagjai, továbbá gyenes andrás külügyminiszter-helyettes. jelen volt f. j. tyitov, a szovjetunió budapesti nagykövete is. /mti/

..-

16.30/bzs

-29-

NA 1640

bb 61. a kgst rádiótechnikai és elektronikai ipari állandó bizottsága

tr bzs la

1970. május 26.

Berlinben tartja xvi. ülését. a május 29-én kezdődő ülésen asztalos Lajos konó- és gépipari miniszterhelyettes vezetésével hattagu delegáció képviseli Magyarországot. az ülés napirendjén szerepel többek között a bizottság 1969. évi munkájának értékelése, továbbá azon termékcsoporthoz kijelölése, amelyekkel kapcsolatban a bizottság kvartálasszakosítási és kooperációs munkákat fog végezni a közeli években. /mii/

-.-

kbb 63. befejezte magyarországi látogatását az nszép pártmunkásküldöttsége

gk szb zs

1970. május 26.

az mszmp központi bizottságának megnívása alapján május 19 és 26 között prof. dr. Helmut Keziotek-nak, az nszép kb mellett működő szocialista gazdaságvezetési központi intézet igazgatójának vezetésével hazánkban tartózkodott a német szocialista egységpárt pártmunkásküldöttsége. a vendégek tanulmányozták az mszmp-nak a vezetőképítés és továbbképzés területén folytatott tevékenységét és tapasztalatait. magyarországi tartózkodásuk alatt találkoztak és eszmecsereket folytattak az mszmp központi bizottsága gazdaságpolitikai osztályának vezetőjével és vezető beosztású munkatársaival, a borsod megyei pártbizottság vezetőjével, László György munkaügyi miniszterrel, a csepel-művek párt- és gazdasági vezetőjével, dr. László Imrével, az országos vezetőképző központi igazgatójával, továbbá egyéb intézmények párt- és gazdasági vezetőjével. a küldöttséget fogadta nyers rezső, az mszmp kb politikai bizottságának tagja, a kb tiszke.

az nszép pártmunkásküldöttsége kedden elutazott hazánkba. a vendégeket a ferihegyi repülőtéren kiélt róbert, a kb gazdaságpolitikai osztályának helyettes vezetője búcsúztatta. jelen volt dr. Herbert Piaschke, az ndk budapesti nagykövete. /mti/

-.-

17. 13/szb

NA 1740

-52-

bb 64. tízéves a fővárosi közuti balesetelhárítási tanács - jubileumi ülés a városházán

t pr/gg zs kcs la

1970. május 26.

tíz esztendeje, 1960-ban alakult meg az a társadalmi szervezet - a fővárosi közuti balesetelhárítási tanács - amely a közlekedési balesetek csökkentését s főként megelőzését tűzte ki célul, a jubileum alkalmából kedden a városházán ünnepi ülést tartottak, amelyen dr. Nagy Rudolf, a fővárosi tanács közlekedési főigazgatójának vezetője, az fkbt elnöke tartott beszámolót.

a tanács tevékenységének szükségességét szomorú adatok, a baleseti statisztika évről évre emelkedő számai bizonyítják. növekszik a forgalom, egyre több jármű rója a főváros utjait, s noha ez önmagában nem indokolná, egyre többen letik halálukat az uttesten, több a sérült, nagyobb az anyagi kár./a forgalom emelkedését jellemzi: autóparkunk az elmúlt tíz esztendő alatt mintegy négy és félszeresére növekedett, s az autóbuszok, vilamosok ma hozzávetőlegesen 30 százalékkal több utast szállítanak, mint egy évtizede./ tapasztalatok bizonyítják, hogy a balesetek túlnyomó része figyelmetlenségből, a különböző közlekedési szabályok megszegéséből, nemtörődömségből származik; a legtöbb gyalogos és utas nem ismeri eléggé a rá vonatkozó kresz szabályokat. itt jut jelentős szerephez a balesetelhárítási tanács, amely széles körű felvilágosító munkát kifejtve igyekszik elejét venni a baleseteknek, megelőzni a szerencsétlenségeket. jelentős részt vállal az fkbt az úgynevezett közlekedési morál kialakításából, azaz egy olyan magatartás-forma tudatosításából, amelyben a járművezető tiszteltben tartja a gyalogosok jogait, s a gyalogosok is biztosítják a járműveknek az azokat megillető előnyöket. a tanács feladata napról-napra nehezebb, mert változik a főváros forgalma is: új közlekedési létesítmények, aluljárók, felüljárók, bonyolult keresztezések alakítják a megszokott utvonalaikat. munkája felmérhetetlenül sokrétű: közlekedési kisfilmek forgatásából a tájékoztató kiadványok terjesztéséig, kresz vetélkedők szervezéséig, a jármű-versenyek rendezéséig szinte minden nevelő-oktató tevékenység fellelhető propagandájában. hat albizottsága dolgozik pontos terv alapján azért, hogy növekedjék a forgalom biztonsága, csökkenjen a karambolok, balesetek, szerencsétlenségek száma.

a jubileumi tanácsülés végeztével átnyújtották a belügyminiszter, a közlekedés- és postaügyi miniszter, a fővárosi tanács elnöke, a budapesti, rendőrfőkapitányság vezetője, a közuti balesetelhárítási tanács elnöksége és az fkbt intéző bizottsága kitüntetéseit, jutalmait azoknak, akik az elmúlt tíz esztendőben a legnagyobb részt vállalták a balesetelhárítási munkából. /mti/

-.-

17. 35/kcs

NA 1745

-33-

bb 65. együttműködési szerződés a magyar és a szlovák zeneművészek szövetsége között

t fe/gk zs kcs la

1970. május 26.

a szlovák zeneszerzők szövetségének budapesti tartózkodó háromtagú küldöttsége - dr. otto ferenczy zeneszerző, a szövetség elnöke, jan cikker zeneszerző és dr. Ladislav mokry zeneudós - együttműködési szerződést írt alá a magyar zeneművészek szövetségével. a szövetség elnökségének tagjait fogadta dr. orbán lászló, a művelődésügyi miniszter első helyettese. /mti/

bb 66. huszka jeno emlékhangverseny kispesten

i fe/gk zs kcs la

1970. május 26.

huszka jeno halálának 10. évfordulója alkalmából emlékhangversenyt rendeztek kispesten. az esten közreműködött a pénzügyintézetek központi szimfonikus zenekara, valamint a fővárosi művelődési ház operastúdiójának művészegyüttese. - a koncerten ifj. huszka jeno és nagy jozsef vezényelt.

az árvizkárosultak megsegítésére a hangversenyt június 10-én délután megismétlik a kpvd sz jókai utcai színházterében. /mti/

bb 67. bolgár vendégművész a don carlosban

t fe/gk kcs zs la

1970. május 26.

kedden budapestre érkezett stefan cigancsev, a várnai operaház neves basszistája. első alkalommal mutatkozik be a magyar főváros közönségének május 27-én az erkel színházban, ahol fütöp szerepét éneklí a don carlosban. /mti/

bb 68. olasz barokk zenei hangverseny a nemzeti muzeumban

i fe/gk zs kcs la

1970. május 26.

a magyar nemzeti muzeum történelmi zenés estéi sorozatában a musica humana együttes az olasz bagokk zenéből ad hangversenyt szombaton este. a hangszerek között megszólal a muzeum gyűjteményének egyik kivételesen értékes darabja, egy xvii. századi csembaló is. /mti/

17.40/kcs

-34-

NA 1750

bb 69. az árelleőrző és ártanácsadó bizottságok munkájáról tárgyalt az szbt elnöksége

t sl/lk szb ie

1970. május 26.

a szakszervezetek budapesti tanácsának elnöksége kedd délután ülést tartott, s a többi között megvizsgálta a vállalati árelleőrző és ártanácsadó bizottságok munkáját. az ülést megelőzően a fogyasztási cikkek gyártó és értékesítő husz vállalatnál tanulmányozták a bizottságok munkáját és arról hét szakmai szakszervezettel konzultáltak. megállapították, hogy az ártanácsadó bizottságok valamennyi olyan vállalatnál megalakultak, ahol az indokolt. munkájuk azonban ma még nem mindenütt egyenletes. a habselyem kötöttárugyárban például sok kezdeményezéssel, öntevékenyen végzik feladataikat, szemben a budapesti harisnyagyárral, ahol a bizottság még nem működik megfelelően. a ruházati, a vegyipar-cikk gyártó és a kereskedelmi vállalatoknál a bizottságok külön feladatként kapták, hogy kísérik figyelemmel az árak és a minőség alakulását. a vörös október férfiruhagyárban például részletesen elemezték, mely hibáknak oka a rossz alapanyag, s milyen hibák keletkeznek a gondatlan feldolgozásból. a tapasztalatok alapján javaslatokat terjesztettek elő a hibák kijavítására.

az utóbbi időben különös gonddal szorgalmazzák a bizottságok a keresett olcsó cikkek gyártásának fokozását. a habselyem kötöttárugyárban például azt vizsgálják, hogy az ipar és a kereskedelem megegyezésének megfelelően a gyár valóban növelte-e 10 százalékkal az olcsóbb cikkek termelését. segítségképpen e feladat végrehajtására a rőtlex vállalat bizottsága két nagykereskedelmi és egy ipari vállalat szocialista szerződését kezdeményezte.

az szbt elnöksége megállapította, hogy a vállalati árak elleőrzése meglehetősen nehéz. bonyolult kiemezni, hogy az áremelésben mennyiben van részük az alapanyagok drágulásának. sokhelyütt a bizottságok is szemet hunynak egy-egy áremeléskor, mert helytelenül előtérbe helyezik az egyéni és vállalati érdeket a társadalmi érdekekkel szemben. a jövőben az árelleőrző és ártanácsadó bizottságok munkáját is jobban kell segíteni, hogy feladataikat a kellő tapasztalatok megszerzése után megfelelően elláthassák. /mti/

17.45/szb

-35-

NA 1750

bb 70. napirenden a korszerű zöldségtárolás és előreco-
magolás - a zöldség-gyümölcs kereskedelmi egyesülés igazgató
tanácsának ülése

t ol/lk szb ie

1970. május 26.

a zöldség-gyümölcs kereskedelmi egyesülés igazgató tanácsa
keddi ülésén megtárgyalta és jóváhagyta a tagvállalatok 1970.
évi termelésfejlesztési programját, egyebek között megállapod-
tak, hogy a szaktanácsadás hatékonyságának növelése érdekében
az érintett tudományos intézetekkel és termelő üzemekkel 1971-
ről öt éves időtartamra kötik meg a szaktanácsadásra és kísér-
letekre vonatkozó szerződéseket. az igazgató tanács úgy hatá-
rozott, hogy a fogyasztók igényeinek megfelelő mennyiségben
kell termeltetni az olcsó sárga burgonyából, és fejleszteni
kell a burgonyatárolását, előreco-magolását és korszerű forgal-
mazását, a hagymaellátás, illetve termelés javításához a növény-
védelem fejlesztése mellett többek között hagymafelszedő adapte-
reket, szárítópó és hagymaosztályozó-gépeket kell beszerezni. a
vöröshagymatermesztés problémáinak megoldására egyébként komplex
kutatási terv készült, de az igazgató tanács szerint szükséges,
hogy a feldolgozás, a csomagolás és a tárolás még megoldatlan
kérdéseivel is foglalkozzanak a kutatók.

a korai zöldségtermesztés bővítésére az egyesülés hozzá-
járul majd a termelőüzemek fólia-ellátásához.

az igazgatótanács végül határozatot hozott a tagvállala-
tok érintett szakembereinek továbbképzéséről, a legújabb gyakor-
lati és tudományos eredmények ismertetéséről, tapasztalacserék,
bemutatók szervezéséről és tájékoztató kiadványok megjelenteté-
séről. /mti/

bb 71. hazaérkezett a magyar légügyi delegáció Leningrádból

t kf/kcs ie la

1970. május 26.

a budapest-Leningrád közötti légijárat megnyitása alkalmából
Leningrádban járt magyar küldöttség kiss dezső közlekedés-
és postaügyi miniszterhelyettes vezetésével kedden délután haza-
érkezett budapestre. a küldöttség Leningrádban találkozott
a szovjet polgári légügyi közlekedés északi körzeti területének,
valamint az Inturist moszkvai vezérigazgatóságának képviselőivel.

a magyar küldöttség viszontlátogatásra hívta meg a szovjet
partner vállalatok, az aeroflot és az Inturist képviselőit, akik
szeptemberben látogatnak hazánkba. /-mti/

18.36/szb

-36-

NA 180

bb 72. a magyar-csehszlovák kamarai tagozatok

t st/lk ie kcs la

1970. május 26.

végrehajtó bizottsággal kedden budapestben tartották ii. együttes
tanácskozásukat. /mti/

bb 73. furceva levele a nemzeti színházhoz

kcs la

1970. május 26.

J.V. Ponomarjov, a szovjetunió magyarországi nagykövetségének
tanácsosa kedden átadta botn bélának, a nemzeti színház igaz-
gatójának J. Furceva, a szovjetunió művelődésügyi minisztere
levelét. J. Furceva őszinte köszönetét fejezte ki a színháznak
a nagyszerű szovjetunióbeli vendégszereplésért és további
sikereket kívánt a társulatnak. /mti/

bb 74. barta bemutató a vigszínházban

kcs la

1970. május 26.

12 nap alatt a harmadik bemutatóját tartja a vigszínház.
május 30-án este kapás dezső rendezésében bemutatják barta Lajos
szeretlem című drámáját. a főszereplők: tabori Nóra, szegedi eri-
ka, pap éva, tahi főtn lászló, dávid kiss ferenc. /mti/

bb 76. otto kersten,

tr/ kcs la

1970. május 26.

az orosz szakszervezeti szövetsége /dgb/ nemzetközi osztályának
vezetője kedden budapestre érkezett, hogy tárgyalásokat foly-
tasson mónus gáborral, a szot nemzetközi osztályának vezetőjé-
vel a dgb és a szot közötti hivatalos kapcsolatok felvételé-
ről. /mti/

18.45/kcs

... I kapcsolatok
-37-

NA 1905

bb 75. ujból megindul a munka a makói üzemekben

vid-kz szb la

1970. május 26.

a makói üzemek és szövetkezetek, a város párt- és állami vezetői kedden elhatározták, hogy mindenütt megkezdik a részleges termelést, amíg a nődolgozók nem térhetnek vissza a városba, a férfiak elvégzik a gépek, a műhelyek, a szerszámok karbantartását, a makói gépgyár egyes műhelycsarnokaiban a korábban feltört fakadó vizeket sikerült megszüntetni, most már szárazak az üzemrészek, a dolgozók a maros gátjain és a munkában is helytállnak, azok a brigádok, amelyeknek női és tizenhat éven aluli tagjai is vannak, megfogytak ugyan, de teljes műszakban dolgoznak, sorrendben olyan munkákat vesznek előre, amelyek a legsürgetőbbek, a makói gépgyárban mielőbb szeretnék az utolsó simításokat is elvégezni a készülő borsócséplőgépeken, hogy a termelőszövetkezetek és állami gazdaságok még idejében megkaphassák ezeket a berendezéseket, néhány makói gyárban már kedden hozzáfogtak a részleges termeléshez, a többi üzemben valamint szövetkezetben pedig szerdán kezdik meg a városban maradt férfdolgozók újból a munkát. /mti/

--

bb 78. időjárásjelentés

tné szb la

1970. május 26.

a meteorológiai intézet jelenti május 26-án 19 órakor:

szórványos zápor, zivatar

időnkint megnövekvő felhőzet, szórványos zápor, zivatar. mérsékelt, elsősorban a dunántúlon megélénkülő nyugati, északnyugati szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet 18-23 fok között. /mti/

--

19.05/szb

-38-

1920

bb 77. segít az ország - nagymennyiségű élelmiszer, építőanyag, takarmány az árvíz sújtotta vidékeknek - az otp közleménye a helyreállítási költségekről

ö vid-hi/gk szb zs

1970. május 26.

országszerte mindinkább kibontakozik az árvízkárosultak megsegítésére indult társadalmi mozgalom, a magyar távirati Iroda vidéki szerkesztőségeinek jelentései szerint az üzemek, vállalatok, hivatalok, termelőszövetkezetek dolgozói nagy megértéssel fogadták az illetékes szerveknek a segélyakciónál szóló felhívását, s anyagi erejükhez mérten igyekeznek minél gyorsabban eljuttatni adományaikat a bajbajutottaknak.

békésben a megye minden tájáról sorra jelentkeznek értékes felajánlásaikkal az üzemek, intézmények, a 35 általános értékesítő és fogyasztási szövetkezet összesen 2 millió forint értékű ruhaneműt, élelmiszert és egyéb nélkülözhetetlen cikket ajánlott fel, az összegyűlt nagymennyiségű peledő, meleg takaró, fehérnemű egy részét már elszállították a megye által patronált fenérgyarmatra, kedden „vitaminszállítmány”, indult békésből szabotcsba, bőségesen megrakodva salátával, burgonyával, zöldséggel, továbbá a fenérgyarmati termelőszövetkezetek részére 200 mázsa abrak takarmányt, nagyobb mennyiségű silókukoricát és napraforgó vetőmagot küldtek gyorssegélyként, a megyei vöröskereszt javaslatára békéscsabán átmeneti kórházat rendeznek be, ahol szükség esetén mintegy 30 gyermeket ápolhatnak, a megye fiataljai közül igen sokan akarnak részt venni az árvízkarok helyreállításában, a békéscsabai léglagyár ifjúsági brigádja például két szabadszombaton segíti az építkezést, illetve társadalmi munkában tetőcserepet gyárt a megrongálódott házak befedéséhez, az orosházi táncsics Mihály gimnázium diákjai tanáraikkal együtt nyári építőtábor szerveznek szabotcsban, hogy segítsék a helyreállítást.

a baranyaiak is példamutatóan támogatják az inséget szenvedőket, a mecseki szénbányánál például négyezren vettek részt az árvízkárosultak megsegítésére szervezett külön műszakon, s a tízezer tonna szén kitermeléséért járó bér felét ajánlották fel, a testvér-vállalatnál dolgozó mecseki ércbányászok havi keresetük 4 százalékát küldik el támogatásként, ezenkívül vállalatuk ezer lepedőt, 250 párnát juttat a nehéz helyzetben levő családoknak. /totyt.köv./

19.05/szb

-39-

1940

bb 77. /segit az... 1. folyt./-szb

a déldunántuli textil- és felsőruházati nagykereskedelmi vállalat a fejlesztési alapjából ezer lepedőt és száz matracot vásárolt, s a küldeményi utnak indította nyíregyházára, a baranya megyei ételmezszerkereskedelmi vállalat dolgozói egy napi keresetüket fizetik be a segélyalapra, ezenkívül a vállalat egy ételmezszerbolt teljes berendezését ajánlotta fel, amit a helyszíntre szállítanak.

Somogy megyében bizottság szervezi a gyűjtési akciót, rehnivására tömegesen érkeznek a felajánlások. a kaposvári városi tanács például 300 ezer forintot utal át a segélyalapra, s negyven gyereket üdültet balatonbogláron; a somogy megyei állami építőipari vállalat dolgozói egy napi munkájuk értékét - 150 000 forintot - juttatják el a károsultaknak. a nagybajomi Lenin termelőszövetkezet, a nagyberki kaposvölgye tisz 200-200 mázsa vetőburgonyát, az áltatali vörös csillag tisz 200 mázsa étkezési burgonyát juttat el egy-egy segítséget kérő községbe. a lábodi állami gazdaság 70 vagon kukoricát küld az árvízkárosult gazdaságok talpraállításához. a textil- és felsőruházati nagykereskedelmi vállalat kaposvári lerakata ezer darab lepedőt és 200 matracot juttat az inséges családoknak, elveszett holmijuk pótlására.

az emlékezetes szigetközi áradás alkalmával súlyos kárt szenvedett győr-sopron megye lakossága fokozottan együttérző a mostani árvíz károsultjaival. a megyei tanács nyolcmillió forintot fizet be a kárt szenvedettek javára, továbbá balatonakaratyai dűdülőjében 100 család gyermekének nyújt átmeneti otthont. számbavették erőforrásaikat a megye városai, járásai is. győr város kétmillió, sopron egymillió, kapuvár és mosonmagyagóvár 100 ezer forint összegű támogatást ajánlott fel.

a segítőkészség szép példáját adta a tolna megyei állami építőipari vállalat mintegy háromezer dolgozója: a hét elején tartott röpgyűléseken elhatározták, munkával ünneplik meg az ideai építők napját. szombaton egésznapos műszakot tartanak, keresetüket az árvízkárosultaknak adják. az egyéb adományokkal együtt körülbelül félmillió forinri készpénzzel segítik a bajba jutottakat. a megyei tanács ötmillió forintot ajánlott fel költségvetési pénzmaradványából az árvízzel elöntött területek lakosságának. a megyei gabonafelvásárló és gabonafeldolgozó vállalat egy vagon kenyérlisztet és ugyanannyi takarmánytápot küldt a nélkülözö vidékekre.

/folyt.köv./

19. 30/szb

-40-

NA 1945

bb 77. /segit az... 2. folyt./-szb

ipari vállalatok, munkáskollektívák ajánlották fel segítséget szolnok megyében is. az örményesi új élet tisz tagjai 20 vagon silótakarmányt és 100 mázsa árpát küldenek az árvízkárt szenvedett szabócs megyei gazdaságoknak. a kuncsorbai vörös október tisz negyedmillió forint értékű terményt ajánlott fel, a többi között tíz vagon lucernaszénával, 30 vagon silóval és 100 mázsa árpával enyhítik az ottani jószágállomány takarmányozási gondjait. törökzentmiklós három közös gazdasága - az aranykálász, az alkotmány és a rákóczi tisz - együttesen mintegy 400 000 kforint értékű takarmánnyal és más termékkel segíti a számos vörösi térszekeret.

a segélyezési mozgalom megyeszerte kibontakozott borsodban is. az ózdi kohászati üzemek dolgozói például vállalták, hogy egy napi - azonnal átutalható - nyereségrészesedésüket küldik el a segítségre szorulóknak. javaslatukra a vállalat a lebontásra kerülő villamosközpont tetőszerkezetét - miniegy három-négy vagon használható anyagot - a katasztrófa sújtotta vidékre küldi. a diósgyőri Lenin kohászati művek dolgozói pénzadományuk mellett az árvíz köveikeztében rombadólt épületek helyreállításához 20 ezer tonna kohósalakot, 1500 tonna mészkövet, 5000 tonna zuzalékot és ezer tonna habsalakot ajánlottak fel a borsodi ruházati kiskereskedelmi vállalat nagy mennyiségű textil-lepedőt, törülközőt, gyermekfehérneműt, harisnyanadrágot - szállított gépkocsin a számos menti falvakba. a szerencsi vas- és fémipari vállalat munkásai vasárnapi műszakban tíz hábarosszalított kézikocsit gyártanak az újjáépítés megkezdéséhez, a mezőkeresztesi aranykálász tisz tagsága három vagon búzát vagy aannak megfelelő készpénzt ajánlott fel.

egy egész falu föléépítésének műszaki munkáitait készek elvégezni - így szól a vas megyeiek ígérete. szakembereik rövidesen hozzálátnak a tervezéshez. a fában gazdag örséből nagy mennyiségű épületanyagot küld az öriszentpéteri tisz és a kondorfai virágzó tisz. a megyei építőipari vállalat dolgozói egy napi nyereségrészesedésüknek megfelelő bért, a vállalat pedig cementet és építőipari gépeket ajánlott fel. a lakástextil vállalat 2700 takarót küld a rászorulóknak. rövidesen állatorvosbrigád utazik a tiszta menti falvakba, segítséget nyújt a helyi állategészségügyi szakembereknek, ezenkívül szarvasmarha tenyészállatokat és takarmánygabonát juttatnak. a megye csaknem 200 helyet biztosít üdülőjében az árvízkárosult családok gyermekeinek.

új házak föléépítését is vállaltják az árvízzel sújtott vidékeken - hangzik a bács-kiskun megyei üzemek, intézmények dolgozóinak üzenete. a kecskeméti tervező kollektíva tízmillió forint értékű kiviteli tervdokumentációt készít el a bajbajutott szabócsiaknak. az igényeknek megfelelően utak, hidak, át-ereszek, víz- és csatornaművek, valamint magasépületek terveit készítik el társadalmi segítségként.

/folyt.köv./

19. 38/szb

-41-

MA 2020

bb 77. /segit az... 3. folyt./-szb

jelentkeztek a hajdusági zomok és termelőszövetkezetek is; a kisipari szövetkezetek részt vesznek az árvíz következtében megrongálódott épületek helyreállításában, a derecskei élelmiszerítő ártalomás szocialista brigádjának tagjai évi szabadságukból egy hetet az árvíz utáni porták porszívó ezerein dolgoznak, a hajdú-bihari megyei tanács építőipari vállalat dolgozói egymillió forint értékű építési munka tervezését vállalták, a ha dúposzirményi faipari vállalat ajtókat és ablakokat készített az új épületekhez, a megyei utioró elnökség elhatározta, a nyáron 500 uttorót lát vendégül az árvíz sújtotta községekből, a debreceni gumi fábriában.

kétfélmillió forintot támányozott a felső-tisza-vidék árvíz-károsultjainak a salgótarjáni városi tanács, fejlesztési alapjából és költségvetési előirányzatából, ezenkívül vállalták ötven óvodás és több mint száz iskolásgyermek elhelyezését, nógrád megye öt járási tanácsa és a balassagyári városi tanács további mintegy négy és félmillió forint összegű segítséget ajánlott fel, a rétsági járás termelőszövetkezetei 120 mázsa pillangós takarmányt, két vadon kenyérgabonát, ötven mázsa burgonyát, nagy mennyiségű építőanyagot küldenek az árvíz-károsult vidékekre, a rétsági járási tanács tíz családi ház megtervezését, szerkezeti megépítését és tetőzetének előregyártását vállalta, a karancsmente isz 120 mázsa burgonyát küld szabolcs-szatmárba.

a debreceni városi tanács költségvetési megtakarításból - hat és félmillió forintot juttat az árvíz-károsultaknak, kedden megérkezett a városba a szabolcsi gyermekek első csoportja, akiket korszerű munkásszállóban helyeztek el, felügyeletük-ről, oktatásukról a helybeli tanítóképző intézet pedagógusai gondoskodnak.

akomárom megyei tanács kedden értesítette a szabolcs-szatmár megyei tanácsot, hogy csaknem 700 gyermek kétheti üdülését vállalja a megye kollégiumaiban, a komáromi állami gazdaság dolgozói összesen 160 000 forintot ajánlottak fel segítségül, a nyergesujfalusi viscosa-gyár kollektívája egynapi bérét adja a munkásoknak.

értékes felajánlást tettek a baranya-tolna megyei téglai ipari vállalat dolgozói is; munkaszüneti napokon is dolgoznak, s 23 üzemből csaknem egymillió téglát készítenek; az körülbelül ötven család új otthonának felépítéséhez elegendő.

/folyt. köv./

19.46/szb

-42-

NA 20³⁰

bb 77. /segit az... 4. folyt./-szb

az együttérzés és a segítő szándék nyilvánul meg több országos hatáskörű szerv jelentésében is, a külkereskedelmi minisztériumban például kedden összesítették a minisztérium felügyelete alá tartozó vállalatok felajánlásait, eszerint a külkereskedelmi vállalatok - túlnyomóan fejlesztési alapjukból - több mint 50 millió forintot utalnak át az árvíz-károsultak megsegítésére.

a kiosz országos központja egymillió forintot juttatott a magyar vöröskeresztnek a segélyakció keretében, s országos gyűlést szervez a kisiparosok körében.

a vöröskeresztől kapott értesítés szerint vasárnapig csaknem 800 000 forint összegű pénzdományt és körülbelül 15 millió forint értékű természetbeni segítséget - ágy- és ruhaneműt, takarót, stb. - ajánlottak fel az árvíz-károsultak megsegítésére alakult szabolcs-szatmár megyei bizottságok, hétfőn - bár a szervezett társadalmi gyűjtés még nem indult meg - az országos társadalmi bizottság felhívására mintegy 400 ezer forint érkezett az árvíz-károsultak javára.

az egyesült magyar szénbányák tagvállalatainak igazgatói budapesti tanácskozásukon bejelentették: a dolgozók felajánlásain túl, ezer árvíz-károsult családoknak biztosítanak ingyenes téli tüzelőt a vállalatok.

az állami bábszínház társulata szabolcs-szatmár és csongrád megyében negyven előadást tart, s díjmentesen vendégül látja a gyermekeket.

x x x

az árvíz-kárt szenvedett lakóházak helyreállításának, illetve újjáépítésének kölcsönfeltételeiről az otp az alábbiakban tájékoztatja az érdekelteket.

a helyreállítás, illetve az újjáépítés céljára igénybevehető kölcsön felső határa - az építkezés költségétől függően - 100 ezer forint. /amennyiben a megsemmisült lakás helyébe - a tanács határozata értelmében - kizárólag egyszobás, egyszerű kivitelű, c. típusú lakóház építhető, akkor a hiteligény a 70-90 ezer forintot nem haladhatja meg./ a bontásból kikerülő anyagok a kölcsön összeget csökkentik, kedvezményes állami hitellel legfeljebb kétszobás lakás építhető.

/folyt. köv./

19.58/szb

-43-

NA 20³⁵

bb 77. /segít az... 5. folyt./-szb

a kölcsönt a kárfelmérés után az építkezés helyéhez legközelebb levő takarékpénztári fióknál kell igényelni, a kölcsönigényléshez szükséges engedélyekről és igazolásokról a takarékpénztár nyújt tájékoztatást.

ha a megsemmisült lakónézet kölcsöntartozás terhelte, az otp a törlesztést átmenetileg - egységesen 1971. június 30-ig - felüggeszti, a kárt szenvedett lakóház újjáépítésére, illetve helyreállítására igényelt újabb kölcsön részletét a korábbi hitel-törlesztési kötelezettségre figyelemmel állapítja meg az otp oly módon, hogy a visszafizetési határidő maximálisan 30 év lehet.

a gyors ügyintézés érdekében az otp az árvizvel sújtott területeken helyenként külön kirendeléseket létesít./mti/

bb 80. az írószövetség közgyűlése

tt/pr/gk kcs la

1970. május 26.

kedden az újjáresházán az írószövetség munkájáról és az irodalmunk helyzetéről elhangzott beszámolókat vitájával folytatódott a magyar írók szövetségének közgyűlése, a tanácskozáson ott volt dr. Orbán László, a művelődésügyi miniszter első helyettese.

a délelőtti ülésen felszólt az aczél György, az mszmp központi bizottságának titkára.

előljáróban hangsúlyozta: irodalmunk, irodalmi életünk sokszínűsége azzal párosul, hogy minden korábbinál nagyobb ma a harmónia a párt által képviselt és a magyar irodalom által reprezentált eszmék között. jó az alkotói légkör, az értelmiségben, az írókban ma nagyobb a bizalom a nép, a politika, a párt vezetése iránt, mint ami olykor a művekből vagy néha a megnyilatkozásokból kitűnik.

/folyt.köv./

20.10/kcs

-44-

MA 2040

bb 80. /az írószövetség ...1.folyt./ kcs

nemzeti egységünk elvi alapon, új módon kovácsolódik ki, elutasítjuk - idehaza és bárhol - a taktikázó, opportunistát, a szocializmusról szavaló, ugyanakkor a nacionalizmus felé kacsintgató hamis nemzeti egység gondolatát. egy embert be lehet sokszor csapni, sok embert be lehet egyszer, de sok embert sokszor becsapni nem lehet, hosszú távon tehát csakis a nyílt, az őszinte politika lehet kifizető - hangsúlyozta aczél György.

- a nemzeti egység - folytatta - elképzelhetetlen internacionalizmus, ezen belül a szovjetunióval való szoros testvéri barátság nélkül. ez alól az sem ment fel, hogy „kis nép”, vagyunk, hiszen olyan világban élünk, amikor a „kis”, és „nagy”, népeknek közös a felelősségük az emberiség holnapjáért. a kis nép is javíthat, de ronthat is a világon.

a továbbiakban arra utalt: a z írók számára sem közömbös, mi történik körülöttük az országban, a gazdasági mechanizmus reformjának sikerrel, az, hogy országunk helyzete javult, külkereskedelmi mérlegünk pozitív lett és hogy más területeken is előrehaladtunk, eredményeinkkel együtt azonban bizonyos ellentmondások is jelentkeznek: helyenként tapasztalható önzés, egoizmus is, a csoportérdek és a közérdek ütközése.

politika és irodalom közös feladata, hogy a társadalmi élet, fejlődésünk új, pozitív jelenségeit támogatva egyszersmind felvegye a harcot a maradiság, a kispolgári morál, az önző szűklátókörűség ellen. a kispolgárság ma már nem politikai ellenfél, sokkal nagyobb ellensége a szocialista erkölcs kibontakozásának és megszilárdulásának a kispolgáriság, az önzés, a maradiság, az ellene való küzdelemben az irodalom sokat segíthet. ehhez azonban arra is szükség van, hogy visszaállítsuk lejáratnak vélt fogalmak becsületét. mert ha korábban vissza is éltek olyan fogalmakkal, mint a „pozitív hős”, a „történelmi távlat”, a „más”, hasonló fogalmakkal, attól irodalmunk még emelt fővel vállalhatja, sőt vállalnia is kell ezek igazi tartalmát.

/folyt.köv./

20.15/kcs

-45-

MA 2045

aczéL györgy ezután foglalkozott az ugynevezett „urbánus”, „népi”, közéleti vagy intellektuális irodalommal, a nacionalizmus vagy kozmopolitizmus hamis alternatívájával, amelyek zavarják az irodalmi közéletet, rossz irányba terelik a figyelmet, ki- jelentette: intellektuális erkölcsi általánosítás nélkül nincs közéleti irodalom, de minden intellektualizmus csupán vérszegény spekuláció, ha nem kapcsolódik az élethez, az emberek társadalmi törekvéseihez. helytelen lenne valamiféle sorrendet felállítani a különböző műfajok között: a szatírban, a humorban, a tragédiában, a novellában, a regényben egyaránt jelentkezhetnek értékek, s a hangsúlyt - az eddigieknél jobban - a minőségre kell helyezni.

beszéde végén aczéL györgy hangsúlyozta:

- forradalom már sok volt a történelemben, de olyan forradalom először van, amelynek meghamisítás nélkül kell önmagát megvalósítania. a munkáshatalmat, a népi hatalmat, a kommunista a szocialista hatalmat olyanná kell tennünk, amilyen- nek az emberiség megálmodta, a mi forradalmunk után már nincs osztályváltó forradalom! a miénk az első olyan társadalom, amely- nek a megvalósulásban nem szabad csalódást okoznia. mi küzdünk minden ellen és szakitunk mindennel, ami megmerevit, konzervát, de küzdünk az ellen is, hogy mindig mindent megkérdő- jelezzünk, ehhez a harcunkhoz segítségül hívjuk az írókat, azért, hogy a gazdasági előrehaladáson, az életszinvonal növeke- désén túl - értelmesebb, emberibb legyen az életünk. érezzék az emberek: dolgukban ők az illetékesek, van miért dolgozniuk, célt, értelmet ad munkájuknak, ha egyetlen téglát is hozzátesznek a kis, a nagyobb és a legnagyobb közösség, az emberiség életének, jövőjének építéséhez, -fejezte be nagy tapssal fogadott felszólalá- sát a központi bizottság titkára.

/folyt. köv/

20.18/kcs

-46

M 2/10

a sokrétű, színes, eleven vitából kitűnt, hogy íróink, költőink, műfordítóink vállalják a tudatformálók felelős- ségét, s alkotói programjuk sarkalatos pontja az írói elkö- telezettség, ez, továbbá a szabadság fogalmának viszony- szatérő témája volt a vitának. elkötelezettnek lenni - fogal- mazták meg a felszólalók - nem annyit tesz, mint megkötöttnek lenni. nagy társadalmi céljaink melletti elkötelezettségünk szellemi, erkölcsi tartás számunkra, lántoríthatatlan hűség népünkhöz, nemzetünkhöz.

az irodalmi életben a viták többnyire a nézetek köze litéséért folynak, s nem áll akadály a különböző irányzatok, stílusok, törekvések kibontakozásának útjában. erre napjaink egészséges, elveiben és gyakorlatában is helyes kulturpolitikája ad lehetőséget.

több felszólaló adott hangot annak a nézetének: a közgyűlés arra is jó fórum, hogy mindenki kifejtse nézeteit, elképze- léseit az írószövetség munkájáról. az utóbbi esztendőkre jellemző megnövekedett alkotói kedvet itt-ott mintha már szorítaná a szö- vetség keretei, tevékenységének kialakult módszerei. felhívták a közgyűlés után hivatalba lépő új választmány figyelmét, hogy keresse az írókkal, alkotókkal való közvetlenebb kapcsolat lehet-őségét, figyeljenek jobban véleményükre, elképzeléseikre.

számosan elemezték a mai magyar drámai irodalom helyzetét. elmondották: ma magyarországon jószereivel nincs olyan író, aki csupán a drámát választotta volna kifejezési eszközeül, s akik művelik, mintha „mellékállásban”, tennék. úgy vélték, erre az a legfőbb magyarázat, hogy színházaink műsorát mintha konvencio- nális irányzatok alakítanák. nem csupán magyarországon, az egész világon teret hódít a társadalmi érdekű, a társadalmi szerepet vállaló dráma, s erről a magyar színházak nehézkesen vesznek tudomást. a „szakállas”, színpadi sikerek kétségtelenül kifí- zetődnek, de tudomásul kell venni, hogy egyre nagyobb az igény a társadalmi kérdésekben állást foglaló művek iránt. ma magyar- országon minden lehetősége megvan annak, hogy a társadalmi elkö- telezettségű dráma megújodjon, színpad nélkül azonban félő, hogy értő alkotói kedvszegetté váljanak. a vidéki színházak ugyan orosz- lánrészt vállaltak a mai magyar dráma megújításából, ezt azonban a kritika sokszor elhallgatja. ma az a gyakorlat, hogy új magyar darabnak csupán fővárosi bemutató ad kritikai rangot.

/folyt. köv./

20. 22

-47-

M 2/10

bb.80./ az írószövetség4.folyt/

felvetődött, hogy az írószövetség egyik alapvető feladata lenne jobban figyelemmel kísérni a fiatal írók sorsának alakulását. az elmúlt esztendő tapasztalatai szerint a fiatal tehetségek csak bizonyos időszakonként juthatnak be az írói „köz-tudatba,,. a hozzászólók arra figyelmeztettek, hogy miután az elmúlt egy-két évben sok új névre volt érdemes odafigyelni-nehogy most egy „redőnylehúzó,, szakasz következék.

szinte minden felszólaló valamilyen formában megemlékezett arról a nagyszerű helytállásról, amellyel ezek és ezek védik a megáradt folyók mentén a gátakat. számos, segítő szándéku javaslat is elhangzott: kérték a szövetséget, hogy alakítsa ki a legmegfelelőbb segítség módját, legyen az akár anyagi, akár fizikai munka. felvetődött: az írók vállaljanak védnökséget egy elpusztult falusi könyvtár újjáépítése felett, s polcait - adományként - műveikkel töltsék meg. hosszantartó taps fogadta azt a javaslatot: forduljanak kéréssel a fővárosi tanácshoz, hogy a villányi utat nevezzék el elhunyt, neves tagtársukról, a felszabadulás utáni magyar irodalom kiemelkedő alakjáról, váci Mihályról.

a késő délutánba nyúló vitában kifejtette véleményét féja Géza, Hubay Miklós, Almási Miklós, Galambos Lajos, Fekete Gyula, Varga Domonkos, Györy Dezső, F. Rácz Kálmán, Végh Antal, Mocsár Gábor, Tatay Sándor, Varga Sándor, Lukács Imre, Bárány Tamás, Bernáth Rózsa, Kuczka Péter, Karig Sára, Földes Anna és Simonffy András.

a vita után Darvas József mondott rövid zárszót, figyelembe ajánlotta a írószövetség hivatalba lépő új vezetőségének, hogy a közgyűlés során elhangzott valamennyi javaslattal érdemben foglalkozzék és a demokratizmus jegyében - hasonlóan az országgyűlési munka gyakorlatához - írásban tájékoztassa majd az indítványt tevő személyeket, illetőleg az egész írói társadalmat. szorgalmazta Darvas József, hogy az árvízkárosultak iránti önzetlen segítőkészséget konkrét formában mihamarabb kamatoztassa majd az írószövetség.

/folyt.köv./

t20.28.

-48

NF 2/15

bb 80./ az írószövetség....5.folyt./ kcs

a közgyűlés résztvevői ezután - 65 jelöltet tartalmazó lista alapján - titkos szavazással megválasztották az írószövetség 47 főnyi választmányát, amelynek tagjai:

Barabás Tibor, Bárány Tamás, Benjámín László, Bertha Bulcsu, Czine Mihály, Cseres Tibor, Csóóri Sándor, Darvas József, Dobozy Imre, Fábian Zoltán, Fekete Gyula, Földeák János, Galambos Lajos, Galgóczi Erzsébet, Garai Gábor, Gyurkó László, Hubay Miklós, Illés Béla, Illés Endre, Illyés Gyula, Juhász Ferenc, Kamondy László, Keresztury Dezső, Király István, Lengyel József, Mesterházi Lajos, Mocsár Gábor, Molnár Géza, Móricz Virág, Nagy László, Nemes Nagy Ágnes, Németh László, Pákolitz István, Pándi Pál, Rákos Sándor, Örkény István, Sánta Ferenc, Simon István, Szabó Pál, Szakonyi Károly, Tatay Sándor, Tóth Dezső, Thurzó Gábor, Vas István, Vészi Endre, Weöres Sándor és Urbán Ernő.

a választmány - a közgyűlést követően - megtartotta első ülését és megválasztotta a magyar írók szövetségének vezetőit. ismét Darvas József lett az elnök, a főtitkár pedig Dobozy Imre, a külügyi titkár továbbra is Molnár Géza, az ügyvezető titkár Kiss Tiborné. az írószövetség titkárságának tagjai: Cseres Tibor, Fábian Zoltán, Garai Gábor, Illés Endre, Simon István és Vas István./mti/

..-

bb 79. megalakult az országos helyreállítási bizottság - rendkívüli ülést tartott az országos vízgazdálkodási bizottság

t sb/gk bzs la

1970. május 26.

a hazai árvízvédelem központjában, az OVH székházában kedden délután rendkívüli ülést tartott az országos vízgazdálkodási bizottság. Dégen Imre árvízvédelmi kormánybiztos és Vincze József árvízvédelmi kormánybiztos-helyettes tájékoztatta a magas szintű bizottságot a Tiszavölgyi árvédekezés helyzetéről. elmondták, hogy a Tisza völgyében az árvízről veszélyeztetett terület 2,8 millió hold. de a felső szakaszon bekövetkezett enyhülés hatására a veszély már csak 2,7 millió holdnyi területet érint. a számos jobb- és bal partja mentén összesen 90 000 hold került víz alá, de a kiáradt mintegy 390 millióból eddig 235 millió köbméternyi vizet már sikerült visszavezetni, s néhány napon belül befejezik a víz lecsapolását. a kiáradt víz most már 27 700 holdnyi területre szorult vissza. a számos magyar szakaszon már mindkét gátszakadást elzárták, részint nyulgáttal, részint acél szád-fallal. a megszáradt talaj most lehetővé tette, hogy a földmunka gépekkel is felvonuljanak a szakadásokhoz és feltöltéssel erősítsék meg az ideiglenes elzárást.

/folyt. köv./

20.45/bzs

- 49 -

NF 2/15

bb 79. /megalakult 1. folyt./bzs

a tiszai áradása tiszadorogmánál hétfőn tetőzött, s kedden tovább vonult az áradás. ezen a napon tiszafürednél 771 centiméteres vízszintet mértek, de a folyó még árad, s valószínűleg 780 centiméter körül tetőzik. a tiszai mentén 1600 kilométernyi gátszakaszon minden talpalatnyi földet állandóan szemmel kell tartani, mert ha elkerüli a figyelmet a szivárgás, a vízfeltörés, akkor az könnyen végezhetővé válhat. a hosszú ideje tartó magas áradás erősen igénybe veszi a gátakat. általában nem attól kell tartani, hogy a magas áradás átbukik a töltéseken. nagyobb a veszély azokon a töltészakaszokon, amelyek régi holtágakat kereszteznek, mert alattuk gyengül a talaj, s a gát mögött hamar feltámad a víz, feltör a buzgár. ezekben a helyeken különösen nagy figyelemmel kell őrizni, védeni a gátakat.

a védekezés súlypontja jelenleg a tiszai középső és alsó szakasza, valamint a maros térsége. a folyó legalsó szakaszán szegednél kedden 915 centiméteres vízszintet mértek, de az előrejelzések szerint a tetőzés 940 centiméter körül várható és ez már 17 centiméterrel haladja meg a maximumot. a város védelmére külön árvédelmi műszaki törzs alakult, s az országból olyan jelentős személyi és anyagi erőt vontak össze ebbe a térségbe, amelynek alapján bizakodni lehet a maximumot meghaladó áradás elleni küzdelem sikerében. a maros mentén is sikerült a maximum fölötti árhullámmal főlvenni a küzdelmet, de amikor már a veszély enyhülésére számítottak, akkor kaptak újabb értesítést, hogy az apadásra fordult vízállás újra emelkedett. a folyó romániai szakaszáról újabb áradás indult el, s ez az árhullám makói térségében ismét megközelíti a maximumot, és hosszú időre leköti a védekezés erőit. ezért továbbra is erősítik, védik a töltéseket, s gyorsított ütemben építik makói körgátját. a tiszai és maros menti gátakon most már a vízügyi igazgatóságoknak 13 gépesített árvízvédelmi osztaga dolgozik és a honvédség is hat erős műszaki egységgel segíti a munkákat összesen 38750 embert és 4500 különféle gépet, tehát csaknem akkora erőt összpontosítottak már a tiszai völgyében, mint az 1965. évi nagy áradás idején a dunánál.

a szomszédos országok a magyar vízügyi szervezettel együttműködő árvédelmi szervezetei baráti segítséget ajánlottak fel. a szovjetunió egyik határmenti kőbányából anyagot ad a szamos menti árvíz sújtotta területek megrongálódott útjainak helyreállításához. gondoskodnak arról is, hogy könnyített, zavartalan legyen a határforgalom. ennek alapján már a magyar fél is intézkedett, hogy gyorsan, vámmentesen juthassanak át a határon ezek a szállítmányok. a szovjetunió további segítséget vállalt faanyag szállításával is, s amint a magyar fél közli, hogy mennyi anyagra van szüksége, azonnal indítják ezeket a szállítmányokat is. a védekezés egyik legfontosabb eszköze a homokzsák, de már kifogyóban vannak a hazai készletek. ezért segítségért fordultak a csehszlovák külkereskedelmi vállalatokhoz, kétféle homokzsákot kértek tőlük. rendkívül gyorsan segítettek, mert már kedden éjszaka magyarországra érkeztek az első nagy zsákszállítmány.

/folyt. köv./

20.55/bzs

- 50 -

bb 79. /megalakult 2. folyt./bzs

az országos vízgazdálkodási bizottság megtárgyalta a felső-tiszai-vidéki árvíz okozta károk felméréséről és a helyreállítási munkák megindításáról kidolgozott előterjesztést. ennek alapján megalakította az országos helyreállítási albizottságot. a főtitkár testület elnöke szilágyi lajos építésügyi és városfejlesztési miniszterhelyettes, az albizottság titkársági teendőit pedig az évműködési és építésfelügyeleti főosztály vezetője látja el. a helyreállítási albizottság feladata, hogy részletesen vizsgálja a kárfelméréssel és a helyreállítással összefüggő gazdasági és államigazgatási kérdéseket, ezekkel kapcsolatban állásfoglalásokat alakítson ki, s e témában összehangolja a különböző minisztériumok, tanácsok, országos hatáskörű szervezetek munkáját. az albizottság hét minisztérium, valamint főbb országos rónaióság és társadalmi szervezet delegáltja képviselőjét. az árvíz- és belvízkárokkal érintett térségekben a kárfelmérés megszervezését, valamint a kártalanítás és a helyreállítás irányítását, összehangolását a területi árvízvédelmi bizottság keretében működő megyei kárfelmérési és helyreállítási albizottságok végzik. /mti/

bb 82. új távközlő összeköttetés budapest és bécs között

tr bzs la

1970. május 26.

a budapest és bécs között létesült új távközlési összeköttetést kedden délután fél négykor dr. csanádi györgy közlekedés- és postaügyi miniszter és erwin frunbauer osztrák közlekedés- és postaügyi miniszter beszélgetése avatta fel. a beszélgetésnél jelen volt budapesten dr. kurt enderl osztrák, bécsben pedig kurt sándor magyar nagykövet.

- az országaink között erősödő kapcsolatok fenntartásához nagykapacitású távközlési összeköttetésekre van szükség - mondotta osztrák kollégájának dr. csanádi györgy. - ilyen a budapest-bécs között ez alkalommal megnyitott korszerű hírközlő rendszer. az új összeköttetéstől jobbminőségű és üzembiztosabb televíziós műsorcsereket várnak és a megnövekedett távbeszélőforgalom magasabb színvonalu lebonyolítását nemcsak országaink között, hanem a tranzitforgalomban is.

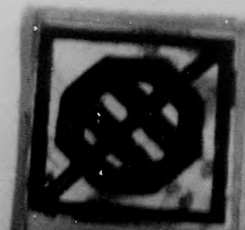
az új távközlési rendszer első telefonbeszélgetésében a két miniszter hangsúlyozta egyetértését abban, hogy további közös célkitűzésnek tekintik a - budapest-győr között már kiépült - nagykapacitású koaxiális kábel bécsig való kiépítését, valamint a két szomszédos ország közötti automatikus távbeszélő forgalom megvalósítását.

/folyt. köv./

21.03/bzs

- 51 -

M 2/30



bb 82. /uj távközlő 1.folyt./bzs

dr. palotás magda, a magyar posta vezérigazgatóhelyettese az ünnepélyes megnyitás alkalmából az osztrák postai küldöttség, a külföldi szállítócégek képviselői és a hazai ipar, illetve a posta szakvezetői előtt elismerő szavakkal méltatta a postavezérigazgatóság ünnepségén az új létesítményt. /mti/

bb 81. jeannette pilou a faustban

t fe/gk szb zs

1970. május 26.

kedden este budapestre érkezett jeannette pilou világhírtű operaénekesnő, aki a hazai közönség előtt tavaly a pillangókisasszony címszerepében mutatkozott be. a világjáró művésznő május 28-án az állami operaházban lép fel: margit szerepét énekli a faustban. /mti/

bb 84. elutazott a lok küldöttsége

i vt/tné szb la

1970. május 26.

a magyar honvédelmi szövetség lengyel testvérszervezete, a lok öttagú küldöttsége, - amely kiss lajos vezérőrnagynak, az mhsz főtitkárának meghívására zbigniew szydlowski vezérőrnagynak, a lok elnökének vezetésével látogatott hazánkba - kedden este elutazott budapestről. a delegáció tanulmányozta a mhsz tevékenységét és tapasztalatcserét folytatott. a vendégek ellátogattak a magyar honvédelmi szövetség több intézményébe, ahol a honvédelmi nevelés tapasztalataival, a szövetség munkájával ismerkedtek. országjáró utjuk során megtekintettek történelmi nevezetességű helyeket, jártak üzemekben, részt vettek a hagyományos palócnapokon. a lengyel vendégeket kedden fogadta czinege lajos vezérezredes, honvédelmi miniszter.

alok küldöttségét a ferihegyi repülőtéren kovács páál vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettes, a magyar néphadsereg politikai főcsoportfőnöke, kiss lajos vezérőrnagy, valamint az mhsz országos központjának több vezető munkatársa bucsúztatta. /mti/

21.15/szb

-52-

NA 2/10

bb 83. megindult a vasuti forgalom mátészalka és csenger között - az árvédekezés fokozásáról tárgyalt a csongrád megyei árvízvédelmi területi bizottság

ü sb/vid/tné bzs

1970. május 26.

a számos völgyében mátészalka és csenger között a kiáradt víz 33 helyen szakította át a vasuti töltést. a máv árvízvédelmi operatív bizottsága most jelentette, hogy a napok óta tartó megleszítési helyreállítási munka eredményeként kijavították a töltést és kedden délután ismét megindították a forgalmat ezen a vasutivonalon. mátészalka - fehérgyarmat - zajta között ahol több helyen a sínek alól sodorja el a töltést az ár - előreláthatóan a jövő héten kerülhet sor a vasuti forgalom megindítására. a helyreállításhoz jelentősen hozzájárul az is, hogy szombaton és vasárnap 300 vasutas utazik társadalmi munkára mátészalka térségébe.

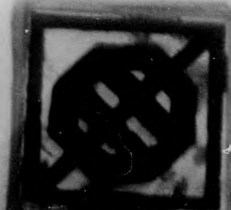
a tiszánálhullámának szintje kedden tiszaroffnál elérte a régi maximumot, de még tovább árad, így a középtiszavidéki vízügyi igazgatóság irányításával mind intenzívebb védekezési munkákat végeznek. tiszafüred és tiszaroff között fokozódott a gátszivárgás és több helyen víz fakadt fel a gátak menti területen. a szolnoki vízügyi igazgatóság gépesített árvízvédelmi osztaga tiszaug környékén, a szombathelyieké pedig a tiszba partján pátria-lemezről épített szédfallal erősíti a gátakat. szolnokon nagy ütemben szélesítik és magasítják a tiszaligeti körtöltést. a tiszba középső szakaszán 53.000 homokzsákos, 4.000 méternyi műanyagfóliát használtak fel a töltések erősítésére, a buzárok lokalizálására és a gátszivárgás szigetelésére.

a csongrád megyei árvízvédelmi területi bizottság keddi ülésén a szegedi árvédelem további erősítéséről tárgyalt. az ülésen beszámoltak a szakemberek arról, hogy a tiszaparti mellvéd-falat homokzsákokkal erősítették meg, de a munkát tovább folytatják. lezárták a szegedi hajóállomás és a hid közötti parkot, s egyben elrendelték, hogy a park legmélyebb részén, a vármuzeumból szállítsák el az értékes muzeális anyagokat. a város körtöltésén végzett műszaki vizsgálatok szerint mintegy 500 méteres szakaszon előregedett a gát, s ezért újabb erősítésre lesz szükség. a tiszai árnyúlám közeledésének megfelelően előre láthatóan a folyó alsó szakaszán megháromszorozódik az árvédekezés ereje. /mti/

21.20/bzs

- 53 -

NA 2/11



bb 85. az országos vízügyi hivatal keddi esti tájékoztatója az árvízvédelmi helyzetről

gk/kcs la

1970. május 26.

az elmúlt 24 órában a tiszai vízgyűjtőjén nem észleltek csapadékot és továbbra is száraz időre számíthatunk, a tiszai árhulláma tiszafüred térségében tartósan felőzik, tiszafüred térségében a vízállás már csaknem elérte az eddigi maximumot, szegednél keddi délután 918 centiméterre emelkedett, a Dunán magas vízszintje a tiszai torkolatától visszaduzzadt és emiatt a tiszai árhulláma igen lassan vonul le, a maroson az elmúlt napokban hullott csapadék hatására kisebb árhullám indult, makói térségében a maros gyorsabb apadását a tiszai magas vízállása gátolja, a folyó a következő napokban is csak igen lassan apad,

a tiszavölgyi árvízvédekezésben kedden csaknem 39 000 ember dolgozott, a 13 napja tartó küzdelem során 2,6 millió homokzsákokot, 26 400 tonna terméskövet és 761 000 negyzeméter műanyagfóliát szállítottak a veszélyeztetett pontokra, a különleges műszaki feladatokat tizenhárom gépesített vízügyi osztag végzi, a védekezést 32 könnyűbúvár is segíti,

a rendkívüli tiszavölgyi árvíz 2,8 millió hold területet veszélyeztetett, és még kedden is 2,7 millió holdat védtek az árvízvédelmi töltések, a szamos menti előtér a teljes mentesített terület 3,2 százaléka, kerekén 2 400 kilométer hosszú szakaszon ketli védekezni az árvíz ellen, a tiszai menti védekezés legveszélyesebb pontjai az árvízvédelmi töltések és a mellékágak kereszteződései, ilyen helyeken erős a szivárgás és az átázás megakadályozása végett földlával burkolják a töltést és a víz útját hosszú szakaszon szádfalal zárják el, sok helyen buzgánok is keletkeznek, de körülzárásuk minden esetben sikerült, a folyómeder gyakran közvetlenül a töltés mentén húzódik, ilyen esetekben szakadó part alakulhat ki és töltéscsuszás veszélyeztet, a veszély bekövetkezése ellen a töltést követ terhelik, a szőlők alatti védelmi szakaszon több kilométer hosszúságban magasították a védvonalat, a maros balparti töltésén a makói híd és a torkolat között az erős átázás miatt a töltést követ és homokzsákkal terheltek, a korábban elfojtott buzgán csoportot szádfalazással véglegesen hatástalanították, kedden a szél ereje csökkent, így hullámverés ellen már rövidebb szakaszon kellett védekezni,

/mti/

21.25/kcs

-54-

v e g e .

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Főu-utca 5-7. Telefon: 159-490, 159-580

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

budapesti nemzetközi vásár hírei

1970. május 26.

bnv j. motorok indiának angol villamoskocsikhoz - a ganz villamosági művek sajtótájékoztatója

t st/lk-ju ie ngy

1970. május 26.

a ganz villamosági művek bnv pavilonjában kedden bemutatják az újságíróknak tíz év műszaki eredményeinek dokumentumait, a vállalat vezetői elmondották, hogy a 3 000 lőerős sziliciumirányítós villamosmozdony, a 400 kilovoltos transzformátor, a fővárosi 2-es villamos vonalról ismert korszerű csuklós kocsik és a 200 megawattos turbogenerátor gyártásának megkezdésével műszaki fejlesztésüknek fontos szakasza zárult le; a következő években az új gyártmányok gazdaságosságának növelésére, a gyártás meggyorsítására koncentrálnak erőiket, öt év alatt legalább 20-40 százalékkal csökkenteni akarják termékeik átfutási idejét.

műszaki eredményeik egyébként sorra a gyakorlatban is realizálódnak, most vizsgálják a próbatereiben az első 200 megawattos turbogenerátor, melyet a gyöngyösi hőerőműben helyeznek majd üzembe, hasonlókkal bővítik a következő öt évben a dunamenti hőerőművet, a közeljövőben 400 millió forintos szerződést írnak alá a dunamenti hőerőmű hat generátorának, a hozzájuk tartozó transzformátoroknak és egyéb berendezéseknek a szállításáról, külföldi piacok is bővülnek, az egyik indiai cég transzelektro útján a ganz villamosági művektől rendelt meg a motorokat azoknak a villamoskocsiknak a felújításához, amelyeket annakidején angol cégek szállítottak. /mti/

-.-

15.20/ju

15.15.30

-1-

bnv. 2. hűtőpultok és klimaberendezések külföldi
licenc alapján - a hűtőgépgyár sajtótájékoztatója

t sl/lk ie kcs hgy

1970. május 26.

a hűtőgépgyár bnv pavilonjában a keddi sajtótájékoztatón elmondották, hogy valamennyi termékükből jelentősen fokozzák a termelést s egész sor külföldi céggel tárgyalnak gyártmányaik közös fejlesztéséről, licencok vásárlásáról. a svájci sibir céggel már korábban megállapodtak, hogy svájci licenc alapján a legkorszerűbb abszorpciós hűtőszekrényeket állítják elő. a 60 literes frizsiderek kibocsátása már megkezdődött; az év végéig 20 ezret szállítanak a belkereskedelemnek. a mélyhűtő rekesszel felszerelt 140 literesek szeptemberben vagy legkésőbb októberben kerülnek forgalomba.

az amerikai tyler céggel korszerű hűtőpult licencének megvásárlásáról tárgyalnak. a megállapodást körülbelül egy héten belül aláírják, amely nemcsak a gyártást, teszi lehetővé, hanem a cég nyugat-európai piacainak egy részét is átadja a hűtőgépgyárnak. a hűtőpultok üzemszerű gyártása előreláthatólag 1971 második felében kezdődik meg.

a traine amerikai cégtől klimaberendezések licencének megvásárlását tervezik. az amerikai szabadság alapján üzemek, irodaházak, lakások részére egyaránt gyárthatnak majd légkondicionáló berendezéseket, a klimaberendezések kisebb változatait más országok szabadalmi alapján akarják gyártani; erről jelenleg az egyik usa-cég belgiumi képviselőjével és egy spanyol vállallattal tárgyalnak.

megbeszélések kezdődtek a magyar sörparral is, mégpedig arról, hogy a csehszlovák sör importjának egyik akadályát, a hordóhiányt, a hűtőgépgyár segítse elhárítani. a hűtőgépgyár jelentős mennyiségű alumínium hordót ajánl fel a sörpárnak, ezt kiszállítják csehszlovákiába és a hordók sörrel megtöltve érkeznek majd vissza hazánkba./mti/

bnv. 3. a tavalyi bnv-n vették meg a licencet - idén kiállították a gépet - az élgép sajtótájékoztatója

t jf/lk ie kcs hgy

1970. május 26.

az ételmiszeripari gépgyár és szerelő vállalat keddi sajtótájékoztatóján somogyi tajos vezérigazgató elmondotta: most mutatják be annak a terményszárító berendezésnek a mintapéldányát, amelynek licencét az elmúlt évi bnv-n vásárolták meg az angol colman-cégtől. a jó hatásfokú, közepes teljesítményű gabonaszárító éveken át hiánycikk volt nálunk, a nyugati import ugyanis túlságosan sokba került. /folyt.köv./

15.35/kcs

-2-

N. 16⁰⁰



bnv. 3./a tavalyi ...folyt./ kcs

a vállalat nemcsak a szabadalmat, hanem a több nyugat-és kelet-európai, valamint közel-keleti és afrikai országra kiterjedő értékesítés jogát is megvette. az óránként 10 tonnányi termést szárító, emeletmagasságú gépből máris 52-re van megrendelésük.

az élgép a vásáron bemutatja új csomagoló berendezéseit is, ezekkel a mezőgazdasági nagyüzemek helyben, tasakokba töltik a tejet. a vállalat nagyobb gépei iránt is nagy az érdeklődés; a tejipari tröszt például három, óránként 300-600 tasak tejet csomagoló berendezést vásárolt meg./mti/

bnv. 4. elektrokémiai műszerek három országnak - a műszer- és gépipari kiszöv sajtótájékoztatója

t ol/lk ie kcs hgy

1970. május 26.

450 termék, köztük 120 új gyártmány képviseli a műszer- és gépipart a bnv-n. amint békés miklós, a műszer és gépipari kiszöv elnöke keddi sajtótájékoztatóján elmondotta, a bnv ismét kedvező alkalmat jelent érdemi kereskedelmi tárgyalásokra, s már az első kereskedelmi napon, hétfőn több üzletkötés is történt így például a mirköz szövetkezet 150 000 rubelért szállít diesel- és hűtőtechnikai berendezéseket a közeljövőben bulgáriába, s e héten perfektuálják a 400 000 rubel értékét képviselő szerződést, amely szerint csehszlovákiába hűtőipari gyártmányokat exportálnak, a radelkis szövetkezet 170 000 rubel értékű szállítási szerződést írt alá; elektrokémiai műszereket készít a szovjetunió, lengyelország és csehszlovákia részére, a szivattyú szövetkezet vezetői jelenleg tárgyalnak egy körülbelül 40 millió forint értékű bér munkáról egy olasz cég képviselőjével./mti/

bnv. 6. a holland nagykövet fogadása a bnv alkalmából

t sz/lk ie kcs hgy

1970. május 26.

a holland királyság budapesti nagykövete, g.j. dissevelt kedden a városligeti gundel étteremben fogadást adott a budapesti nemzetközi vásár alkalmából. a fogadáson részt vett a magyar gazdasági élet számos képviselője. ott volt a budapesti diplomáciai testület több vezetője és tagja, s jelen voltak a vásáron kiállító holland cégek képviselői./mti/

15.40/kcs

-3-

N. 15⁰⁰

b/v. 5. magyar szervizhálózat az ndk-ban - a nagykanizsai
finnomechanikai vállalat sajtótájékoztatója

t os/lk kcs ie hgy

1970. május 26.

a nagykanizsai finnomechanikai vállalat vezetői keddi
sajtótájékoztatójukon elmondták:

dion-aqua ioncserés vztisztító berendezésüket ma már az
ndk és a szovjetunió után csehszlovákiában és bulgáriában is
szívesen vásárolják. ehhez valószínűleg hozzájárul az is, hogy
a vállalat önálló szervizhálózatot épít ki; így például
a német demokratikus köztársaságban, ahol mintegy 40 víz-tisztító,
lággyító- és sótalánító berendezésük üzemel, saját karbantartó
részlegük nyitlik, a kisebb hibák azonnali kijavítására pedig
külön szervizkocsi áll majd a német üzemek rendelkezésére.

nyugati cégek is érdeklődnek gyártmányaik iránt. egy nszk-
beli nagyvállalat, amely sorozatban állít elő kazánokat, nagy-
kanizsai vízlágyító berendezéseket szándékozik importálni.
az exportot könnyíti az egyesült ízzóval kötött megállapodásuk
és kooperációjuk a fűzfői nitrokémiaival./mti/

b/v. 7. a neon ktsz új termékeinek bemutatója

t ol/kcs ie hgy

1970. május 26.

a legújabb típusu fényforrásokkal, különféle fénycső
lakásvilágítótestekkel, vízmentes fénycsővilágítókkal, újti-
pusu fény-reklámokkal ismertették meg a sajtó munkatársait ked-
den a b/v 4-es számú pavilonjában. a neon-ktsz vezetősége
rendezte az új termékbemutatót, amelyen többek között el-
mondották azt is, hogy gyártmányaik külföldön is igen ked-
veltek. fénycsőarmaturákat szállítanak egyebek között a szov-
jetunióba /a moszkvai metróban is láthatók/, csehszlovákiába,
jugoszláviába, az ndk-ba, sőt, egyiptomba is. az idén is
nagy számú meghívott külföldi üzletfelüket várják./mti/

NA 16¹⁰

-4-

b/v. 8. zsemlyemorzsa szóródobozban - a sütőipari vállalat
sajtótájékoztatója

t jf/ol ie kcs hgy

1970. május 26.

róna ottó, a fővárosi sütőipari vállalat vezérigazgatója
kedden az élelmiszeripari pavilonban bemutatta a vál-
latat legújabb termékeit a sajtó munkatársainak. ujdonság az
„ulti”, a vajás sós sütemény, amelyet ízletes dobozban
hoznak forgalomba. bizonyára gyorsan népszerű lesz a házi-
asszonyok körében a műanyag-szóródobozban árusított zsemlye-
morzsa és a 40 dekás dobozokban forgalomba hozott kókuszkeksz.
a vendéglátóipar választékát bővíti a sajtós kavics, a tej-
ipari termék felhasználásával készített tésztaféle./mti/

15.50/kcs

b/v. kétmillió márkás keretszerződés magyar vegy-
ipari berendezések szállítására

t sz/lk ie hgy

1970. május 26.

a chemokomplex külkereskedelmi vállalat egy régebbi
partnerének, a düsseldorfi schloemann cégnek az elmúlt két
évben 800 ezer márká értékben szállított magyar gyártmányu egyedi
vegyipari berendezéseket. a kapcsolatok továbbfejlesztéséről a
b/v alkalmával folytatott üzleti tárgyalások eredménnyel zárultak
kedden 2 millió márká értékű különböző vegyipari berendezés száll-
ítására írtak alá keretszerződést. ennek alapján ebben az évben
a szállítások értéke mintegy félmillió márká lesz - az áru
jórészét már kiválasztották és lekötötték - míg a jövő
évben másfél millió márká értékben folytatódnak a szállítások.
a keretszerződés aláírásánál jelen voltak a szállításokban ér-
deklő magyar vállalatok, az aprógépgyár és a csepeli egyedi
gépgyár képviselői.

e. benninghoven, a schloemann cég igazgatója a tárgyalások
befejeztével hangsúlyozta: szívesen együttműködne a magyar
partnerekkel, akiknek eddig szállított gyártmányaival elégedet-
tek./mti/

NA 16¹⁰

-5-

bnv 10. a műszeripar a központban - nagysikerű szakmai nap a bnv-n

t sz/ol 10 kcs 1a

1970. május 26.

a bnv keddi szakmai napjának központi témája a műszer- és a híradástechnikai ipar bemutatója, kereskedelmi ajánlatainak ismertetése volt. Ezen belül különösen sokan keresték fel a műszeripar kiállítóhelyeit, köztük éppen a híradástechnikai ipar szakemberei, akik a legkülönbözőbb automatikákat igyekeznek beszerezni korszerű új berendezésekhez. A külföldiek mindenekelőtt a matimpex képviselőivel tárgyaltak. - ez a vállalat ugyanis csaknem 100 magyar gyár és szövetkezet műszereit exportálja, a hazai érdeklődők közül sokan kértek ajánlatot a megírt vásári kirendeltségétől.

az idei bnv-n mintegy 800 műszert, automatizálási eszközt, laboratóriumi berendezést, ügyviteli gépet és orvosi készüléket mutat be a magyar ipar, nagyrésztük teljesen új, vagy jóval korszerűbb a már korábban megismerteknél. A vállalatok egy része a számítás-technikai program jegyében rendezte kiállítását, nagy érdeklődést keltett például az elektronikus mérőkészülékek gyártásának számítógépe, továbbá azok a kapcsolódó készülékek, amelyeket a magyar optikai művek állított ki. az elektronikai és finommechanikai kutatóintézet a számítóberendezésekhez jelnyomtatókészüléket, ezenkívül mágnesszalagos adatgyűjtőt ajánl, az utóbbi az adatokat lyukszalagról, lyukkártyáról mágnesszalagra, másolja, s onnan - adott időpontban - villamosjel formájában televassa, továbbítja.

a gamma művek képviselői az idei vásáron már nemcsak hazai, hanem külföldi partnereikkel is bízatosan tárgyaltak üzletkötésekről, mivel 1969-től a geofizikai műszerek, 1970-től pedig nukleáris műszereik exportjára is jogot kaptak.

a vajdahunyadvár lovagtermében a mechanikai mérőműszerek gyárának új termékeiről tartottak ankétot, különösen a trimelog nevű logikai irányítórendszer iránt volt nagy az érdeklődés. az automatikák sora ugyanis a legkülönbözőbb gépeknek szóló parancsot előre betáplált program szerint továbbítja, s mivel a logikai rendszer maximálisan pontos, a gépeknek is pontosan kell végrehajtaniuk az eltervezett programot. a gyár vezetői elmondták, hogy nemrég külföldön licenc vásárlásáról tárgyaltak, ennek segítségével az automatikarendszert tovább akarják korszerűsíteni. /mti/

17.15/kcs

-6-

NA 1750

bnv 11. berendezés-vásárlás 115 millió frankért a péti új műtrágyagyár részére - a chemokomplex üzletkötése

t sz/lk szb 1e

1970. május 26.

kedden a chemokomplex külkereskedelmi vállalat székházában gazdag ervin vezérigazgató és jacques pasquet, a francia gexa-cég alelnök-vezérigazgatója a bnv idején kötött eddigi legnagyobb összegű szerződést írta alá, a magyar beruházó, a petrokémia beruházó vállalat a chemokomplex-el együtt végzett széleskörű piackutató munka nyomán, hosszas tárgyalások alapján írta alá a péten létesülő új nagy műtrágyagyár több üzemegységének berendezéséről szóló importszerződést, amelynek értéke több mint 115 millió francia frank.

a megállapodás értelmében a gexa francia cég a külföldi fővállalkozó és a mérnöki munkák koordinálójá, eljárásokat szolgáltat, mérnöki munkákat végez és berendezéseket szállít, a péti nitrogénművek új létesítményének tervezési munkáinál ezenkívül a vegyiműveket tervező vállalat is közreműködik.

a szerződés kiterjed a napi 2200 tonna kapacitású - komplex hatóanyagú, tehát nitrogént, foszfort és káliumot együttesen tartalmazó műtrágyát gyártó - üzem létesítésére, - ez lesz a világ legnagyobb ilyen üzeme, a részletes mérnöki munkákat a wellman lord cég végzi, a norsk hydro eljárás alapján, részt vesz a francia fővállalkozó a naponta 600 tonna karbamid előállítására alkalmas üzem létesítésében is, amelynek mérnöki munkáiban a coppée-rust cég működik közre. a két üzemegységhez a kisegítő üzemeket, roktárakat szintén külföldi cégek tervezik és szerelik fel, a munkákban részt vesz a cogefra és a serice cég. a külföldről vásárolt főbb berendezéseket a gexa társvállalatai közül az alsthom, a babcock-atlantique, a chantiers de l'atlantique, a fivens-lille caill és a socialtra cégek szállítják, a berendezés kisbél részé belgiumból és norvégiaiból származik, míg jelentős része magyarországon készül.

a berendezések szállítása 34 hónap alatt bonyolódik le, s üzembehelyezéseket 1974-re tervezik. /mti/

17.30/szb

-7-

NA 1750

bnv 12. „pusztagrill,, ausztriában - a fémfeldolgozó szövetke-

t ol/ol bzs ie la

1970. május 26.

évi 140 millió forintos értékű termelésének 90 százalékát exportra készíti a fémfeldolgozó szövetkezet, amelynek keddi sajtótájékoztatóján elmondották: az omnia automat nevű, bnv díjjal kitüntetett legújabb típusú pressogépük iránt már is holland, osztrák és finn cégek érdeklődnek, az újabb üzletkötések során 100 nagyteljesítményű - óránként 1000-1500 adag krémkávét előkészítésére alkalmas - kávéfőzőgépet adtak el forintért bolgár ügyfelüknek, a gépek a tengerparti üdülőkben „dolgoznak,, majd most kötik le előreláthatólag mintegy 4 millió forint értékben a jövő évre szóló csehszlovákiai szállításokat: ausztriából megrendelést kaptak egy sorozat grill sütőre is, ezeket az osztrákok „pusztagrill,, néven hozzák majd forgalomba. /mti/

bnv 13. csehszlovák távjelző berendezések a vasutvillamosítás-hoz - a nikex és a strojexport szerződéskötése

t sz/lk bzs ie la

1970. május 26.

kedden a nikex külkereskedelmi vállalatnál a prágai strojexport külkereskedelmi vállalat képviselőivel másfél millió rubel értékű importról írtak alá szerződést, a nikex a máv részére az ötéves villamosítási program keretében folyó vasutvillamosítás-hoz a budapest-szob közötti vasutvonal további építéséhez, a vasutvonalak korszerűsítéséhez és átbocsátó-képességük növeléséhez csehszlovák távjelző és más berendezéseket rendelt. a szolnok-debrecen közötti vasutvonalhoz szükséges hasonló berendezéseket korábban szintén csehszlovákiából szereztek be, a szerződés aláírásánál jelen voltak a máv képviselői is. /mti/

bnv 14. félmillió rubeles mérlegexport

t sz/lk bzs ie la

1970. május 26.

a metripod mérleggyár bnv-kiállításán kedden a nikex külkereskedelmi vállalat képviselői és a hódmezővásárhelyi gyár igazgatója, fótos józsef szállítási szerződést írtak alá a csehszlovák strojexporttal, a prágai vállalat rendszeres vásárlója a metripod gyártmányoknak, s most fél millió rubel értékben rendelt különböző típusú mérlegeket 1971. évi szállítárra. /mti/

17.58/bzs

- 8 -

M 1805

bnv 15. budapestre érkezett a Lengyel külkereskedelmi miniszterhelyettes

t sz/lk ie kcs la

1970. május 26.

a budapesti nemzetközi vásár alkalmából budapestre látogatott ryszard strzelecki, a lengyel népköztársaság külkereskedelmi miniszterhelyettese, aki kedden délelőtt felkereste a vásárvárost, elsőként a magyar gépipar gyártmányainak bemutatóit tanulmányozta a petőfi-csarnokban, majd délután a magyar járműipar kiállítását, az élelmiszeripari és a könnyűipari pavilont tekintette meg, s meglátogatta a bnv-n több mint 4 000 négyzetméternyi térséget elfoglaló lengyel kiállítást is.

a miniszterhelyettes magyarországi tartózkodása során tárgyalásokat folytat a két ország kereskedelmi kapcsolatainak szélesítéséről. /mti/

bnv 16. budapestre érkezett a csehszlovák külkereskedelmi miniszter

t sz/lk ie kcs la

1970. május 26.

dr. bíró józsef külkereskedelmi miniszter meghívására kedden budapestre érkezett andrej barcak, a csehszlovák szocialista köztársaság külkereskedelmi minisztere, a csehszlovák miniszter magyarországi tartózkodása során megtekinti a bnv-t, s megbeszéléseket folytat a magyar-csehszlovák kereskedelem alakulásáról, valamint az 1971-75. évre vonatkozó hosszulejratu árucsereforgalmi és fizetési egyezmény előkészítéséről. /mti/

bnv 17. az olasz külkereskedelmi államtitkár budapesten

t sz/lk ie kcs la

1970. május 26.

a budapesti nemzetközi vásár alkalmából kedden délután két munkatársa kíséretében budapestre érkezett corrado belci olasz külkereskedelmi államtitkár, a ferihegyi repülőtéren a külkereskedelmi minisztérium képviselői fogadták. /mti/

18.25/kcs

-9-

9

M 1920

bnv 18. magyar és finn papiripari szakemberek találkozója
t sz/lk ie kcs la 1970. május 26.

kedden a városligeti gundel étteremben a finn papirgyárak egyesülésének és a finn kartongyárak szövetségének fogadásán találkoztak a magyar és a finn papiripari szakemberek, a világhírű finn papirgyártó-ipar első alkalommal 1962-ben képviseltette magát a bnv-n, s most ismét kiállítóként jelentkezik. ebből az alkalomból ellátogatott Magyarországra és részt vett a fogadáson n.g. grotenfelt, s finn papirgyárak egyesülésének vezérigazgatója is.

a finn papirgyárak egyesülése 26 nagy gyárat foglal magába és 130 országba 2,5 millió tonna papírt exportál évente. a finn kartongyárak 1 millió terméket állítanak elő, vásárlóik közé tartoznak a magyar vállalatok is, Finnországból évente mintegy 15 000 tonna mélynyomó és műnyomó papír érkezik Magyarországra, ennek jórészt az Atheneum nyomda használja fel a képes hetilapokhoz. a magyar vállalatok növekvő mennyiségben kívánnak beszerezni Finnországból cellulózt, amelynek importja jelenleg 8 000 - 10 000 tonna./mti/

bnv 19. újabb külföldi vendégek a bnv-n
t st/lk ie kcs la 1970. május 26.

a budapesti nemzetközi vásár alkalmából Budapestre érkezett helmuth kern szenátor, a hamburgi gazdasági és közlekedési minisztérium igazgatója, továbbá roger lucas, a francia külkereskedelmi hivatal /cnce/ igazgatója. a vendégeket kedden fogadta kallós ödön, a magyar kereskedelmi kamara elnöke.

a kereskedelmi kamara elnökének meghívására kedden ugyan csak Budapestre érkezett o.c. malterud, a norvég exporttanács elnöke./mti/

19.00/kcs

-10-

NA 1925

bnv. 20. elutazott a bolgár kormányküldöttség
st/gas kcs la 1970. május 26.

kedd este elutazott a bolgár kormányküldöttség, amely Ivan Mihajlovnak, a minisztertanács elnökhelyettesének vezetésével a budapesti nemzetközi vásár megnyitása alkalmából néhány napot hazánkban töltött.

a delegáció felkutatására a ferihegyi repülőtéren megjelent apró Antal, a minisztertanács elnökhelyettese, Gyenes András külügyminiszter-helyettes. ott volt Vaszil Bogdanov, Bulgária budapesti nagykövete is./mti/

.-

bnv 21. a svéd nagykövet fogadása a bnv alkalmából
t sz/tné kcs la 1970. május 26.

kedden este a városligeti gundel-étteremben sigge Lilliehöök, a svéd királyság budapesti nagykövete és a svéd exportszövetség képviselői fogadást adtak a budapesti nemzetközi vásár alkalmából, amelyen több mint 20 svéd cég jelentkezik termékeivel. a fogadáson megjelent a magyar gazdasági élet, a külügyminisztérium és a külkereskedelmi minisztérium több vezetőképviseelője. ott volt a Budapestben akkreditált diplomáciai képviseletek több vezetője és tagja./mti/

.-

bnv 22. angol konténer átadás a bnv-n
t kf/tr kcs la 1970. május 26.

a magyar hajózási részvénytársaság csepelen a nemzeti és szabadkikötőben konténer-terminált épít ki a következő években. a korszerű rakodótelep legfontosabb berendezését, a konténer rakodógépet az angol Lancer Boss cég szállítja. az első 25 tonnás teljesítményű konténer-kezelő targoncát kedden ünnepélyesen adták át a Lancer Boss cég képviselői a Mahart vezetőinek a bnv angol pavilonja előtt.

az ünnepélyes átadás és a műszaki bemutató alkalmából a Mahart vezetői elmondották, hogy a fejlesztés alatt álló konténer kikötőt a bemutatott angol berendezéssel szerelik fel: az igények szerint állítanak munkába újabb, a tengeri szállítás, illetve a tengeri hajók rakodását gyorsító, könnyítő berendezést./mti/

19.50/kcs

-11-

NA 2/20

bnv 23. a bnv szerdai eseményei

i kf/tr kcs la

1970. május 26.

a budapesti nemzetközi vásáron szerdán a sajtótájékoztatók egész sorozatára kerül sor, reggel 9.30 órai kezdettel a pest megyei műanyagipari kishöz kezd a programot. 10 órakor öt sajtótájékoztató kezdődik: a magyar kábelművek, a fővárosi kézműipari vállalat, a budaprint, a migért, s a dán automatákat árusító cég mutatja be termékeit a sajtó képviselőinek. ezeket a metripod hódmezővásárhelyi mérleggyár, az észak-magyarországi vegyiművek fogadása, az országos vízügyi hivatal sajtótájékoztatója, valamint a vásáron részvevő olasz cégek fogadása követi. /mti/

..

bnv 24. fogadás a kanadai pavilonban

t kf/gk kcs la

1970. május 26.

a budapesti nemzetközi vásár alkalmából kedden este fogadást adott a kanadai nagykövetség a vásári pavilonban. a fogadást részt vettek a külkereskedelem, a külügyminisztérium, a belkereskedelem képviselői, valamint a vásáron kiállító cégek közvetlen partnerei, és a vásár házigazdái, a hungexpo képviselői. /mti/

..

v é g e .

-12-

20.55/kcs

NA 2/20
L120 R.

M. T. I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-496, 258-586

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1970. május 27.

bb. 1. az árbevétel egy része a kutatóhelyet illeti meg - miniszteri utasítás a költségvetési kutatóhelyek érdekelt-ségi rendszerének továbbfejlesztéséről

/mt/rj ie la

1970. május 27.

pénzügyminiszteri utasítás jelent meg, amely a tudományos kutatómunka nagyobb hatékonysága érdekében továbbfejleszti a költségvetési rendszerben működő kutatóhelyek gazdálkodási és anyagi érdekeltiségi rendszerét. az intézkedés összhangban van a költségvetési szervekre vonatkozó szabályozókkal, ugyanakkor figyelembe veszi a kutató munkából adódó sajátosságokat is.

a kutatóhelyeknek már eddig is lehetőségük volt arra, hogy alapvető feladataik teljesítésén kívül szerződést kössenek kutatást irányító szervekkel, vállalatokkal, intézményekkel tudományos témák kidolgozására, vagy kutatási szolgáltatásokra. a szerződéses munkák vállalásához kapcsolódó érdekeltiségi rendszer a kutatóintézeteket kapacitásuk jobb kihasználására, a gyakorlati élettel való szorosabb kapcsolat kialakítására ösztönzi.

általánosan tapasztalható volt azonban, hogy a kutatóintézetek alapkutatási témáiknak - a szerződéses munkákon kívül - csak viszonylag kis hányadát hasznosították a gyakorlatban. ennek fő oka az volt, hogy az alapkutatási eredmények gyors realizálásában anyagilag nem voltak érdekelték. az új jogszabály szerint a kutatási eredmények hasznosításából származó árbevétel és a hasznosítás során keletkező költségek különbözetének 30 százaléka a kutatóhelyet illeti.

/folyt.köv./

- 1 -

XA

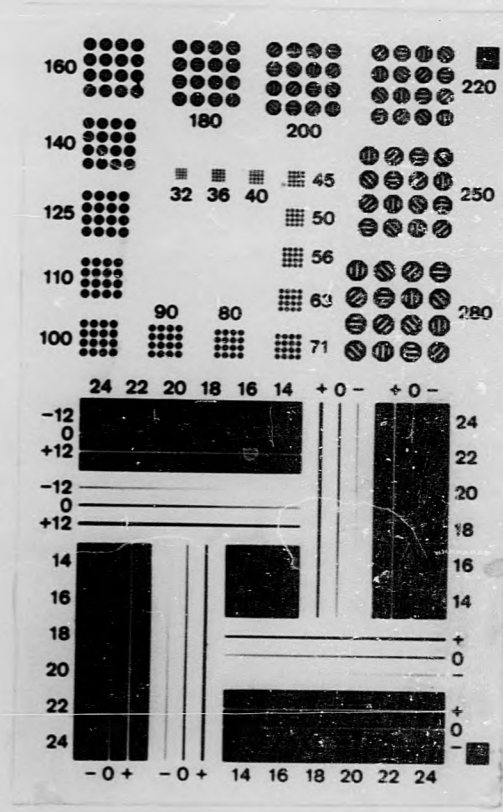
MUNKASZÁM:

C/109

OSZK.

FELVÉTEL:

676



Készítette: MAZULÁNE

FOLYTAT

